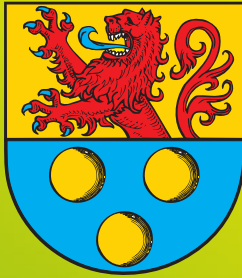


Nr. 599



zur Website



Mai 2025

Berichte und Mitteilungen  
aus dem Luftkurort  
Bensheim-Auerbach  
an der Bergstraße  
und Umgebung

# Auerbacher Leben



KUR- UND VERKEHRSVEREIN  
AUERBACH 1866 E.V.



Herausgeber:  
Kur- und Verkehrsverein Auerbach 1866 e.V.  
Darmstädter Straße 179, 64625 Bensheim Auerbach



Floristik Stauden Kräuter Feines & Köstliches  
Gehölze Blühendes für Terrasse und Garten



Der Lindenhof

Blüten. Bäume. Gartenträume.

Brückweg 61 | 64625 Bensheim | Tel. 0 62 51-78 96 18 | [www.gaertnerei-lindenhof.de](http://www.gaertnerei-lindenhof.de)

# Auerbacher Leben

Nr. 599

56. Jahrgang

Mai 2025

**Liebe Leserinnen und Leser,**

der Frühling ist endlich da – und mit ihm eine neue, spannende Ausgabe unserer Vereinsbroschüre „Auerbacher Leben“. Auch im Mai gibt es wieder viel zu berichten und einzuladen:

Wir blicken zurück auf unsere Jahreshauptversammlung, bei der wichtige Themen besprochen und neue Impulse für unsere Vereinsarbeit gesetzt wurden. Ein musikalisches Highlight erwartet Sie am Muttertag: Unser traditionelles Kurkonzert mit dem Chor Chorissimo verspricht bewegende Momente im stimmungsvollen Ambiente – eine herzliche Einladung an alle Musikliebhaber!

Besonders stolz sind wir auf den Besuch unserer Kerweabteilung im Hessischen Landtag, wo sie von der amtierenden Schirmherrin Birgit Heitland empfangen wurde – ein tolles Zeichen der Wertschätzung für unser Brauchtum.

Außerdem berichten wir über die Jahresversammlung der Interessengemeinschaft Auerbacher Vereine (IAV) und geben einen Ausblick auf den nächsten Themenrundgang, bei dem wieder spannende Einblicke in unsere Ortsgeschichte auf dem Programm stehen.

Natürlich finden Sie in dieser Ausgabe noch viele weitere interessante Beiträge, Hinweise und Termine rund um das Leben in Auerbach.

Viel Freude beim Lesen wünscht Ihnen

**Ihre Redaktion des Auerbacher Lebens**



**Titelfoto:** Weinlagenwanderung am 1.Mai

**Neue Webseite:** [auerbach-bergstrasse.de](http://auerbach-bergstrasse.de)

Impressum/Selbstverlag: Kur- u. Verkehrsverein Auerbach 1866 e.V.,  
Postfach 3107, 64625 Bensch.-Auerbach Telefon 06251 77945

**Vorstand:** Dr. Reinhard Bauß (1. Vorsitzender), Angelika Czypull (2. Vorsitzende), Dr. Ulrich Hofmockel (2. Vorsitzender), Karlheinz Weigold (Geschäftsführer), Holger Osterberg (Schatzmeister), Ingrid Stühling (Schriftführerin), Michael Kärchner (Webmaster), Fritz Becker (Abteilungsleiter Kerb), Gabriele Mundt (Abteilungsleiterin Kunst), Simone Strehler (Abteilungsleiterin Musik).



Ehrenvorsitzender:  
Karl Wilfried Hamel †



Ehrenmitglied: Hans Eichel,  
Bundesminister a.D.



Ehrenmitglied  
Fritz Krauß †

**Redaktion:** Gisela Hamel, Thomas Schrabec

**Redaktionsmitglieder:** Norbert Bauer, Dr. Reinhard Bauß, Dr. Jens Braun, Horst Knop, Dr. Lupold von Lehsten.

Die Vereins-Monatsbroschüre wird kostenlos abgegeben; Postversand gegen Erstattung der Selbstkosten. Beiträge mit Namen oder Kurzzeichen, decken sich nicht unbedingt mit der Meinung der Redaktion. Alle Rechte vorbehalten.

**Satz/Copyright** AAA-Verlag, Bensheim-Auerbach, Darmstädter Str. 179; [gamel@gmx.de](mailto:gamel@gmx.de)  
auch für Anzeigen

Layout: Thomas Schrabec

Druck: WIRmachenDruck GmbH, Mühlbachstr. 7, 71522 Backnang

Auflage: ca. 2.000 Stück

Bankkonten: Sparkasse Bensheim BIC: HELADEF1BEN IBAN: DE05 5095 0068 0001 0880 04

Volksbank Darmstadt Mainz eG BIC: MVBMD55

IBAN: DE83 5519 0000 0055 1230 38

Gläubiger-Identifikationsnummer: DE33ZZZ00000750931

Anzeigenschluss: 2 Monate vor Druckbeginn

Terminschluss: 6. des vorherigen Monats.

Details zur Umsetzung der EU-Datenschutz-Grundverordnung entnehmen Sie der Datenschutzerklärung unter: [www.auerbach-bergstrasse.de](http://www.auerbach-bergstrasse.de)



*Auerbacher*  
**Konzerte**

01/2025



**Frühlings**  
**Gefühle**



*Special Guests*  
SVEN & MILES

KURKONZERT  
ZUM MUTTERTAG



SONNTAG **11.5.2025** 11.00 UHR  
**BÜRGERHAUS KRONEPARK**  
DARMSTÄDTER STR. 166  
**BENSHEIM**

Wein und Natur. Kunst und Kultur.  
...wo die Bergstraße am schönsten ist.



## Auerbacher Straßennamen

### Franz-Lehár-Weg

Kurz vor der Einmündung der Karl-Marx-Straße in die Saarstraße zweigt nach rechts eine kurze Sackgasse ab, die noch dem östlich angrenzenden Komponistenviertel zuzurechnen ist. Sie trägt den Namen Franz-Lehár-Weg und ist nach dem bedeutenden Operettenkomponisten benannt.

Franz Lehár wurde 1870 in der heute slowakischen Stadt Komárno geboren, die damals zu Österreich-Ungarn gehörte. Sein Vater, Franz Lehár senior, war Militärmusiker und Kapellmeister in einem Infanterieregiment. Seine Mutter war Ungarin und sprach kaum Deutsch, während sein Vater fast kein Ungarisch sprach. Der Komponist Franz Lehár (junior) bekannte sich zu seiner ungarischen Herkunft und führte seinen Namen in der ungarischen Form Lehár Ferenc.



Wie bei den anderen Komponisten im Musikerviertel war auch bei Lehár schon früh sein besonderes musikalisches Talent erkennbar. Sein erstes Lied komponierte er mit elf Jahren. Ab dem Jahr 1882 besuchte er das Konservatorium und studierte unter anderem Komposition bei Antonin Dvorák, der ihm riet, sich auf die Komposition zu konzentrieren.

Lehár wurde Orchestermusiker und später Nachfolger seines Vaters als Militärmusiker und Kapellmeister. Bald jedoch schon konnte er von seiner Kompositionstätigkeit leben. Er komponierte mehrere Instrumentalwerke, vier Opern und zahlreiche Lieder. Schwerpunkt seines Wirkens wurde jedoch die Operette.

Die 1905 in Wien uraufgeführte Operette „Die lustige Witwe“ wurde ein großer Erfolg und Lehár galt seitdem als der große Operettenkomponist seiner Zeit. Die Operette wurde zu seinen Lebzeiten weltweit über 300.000-mal aufgeführt.

Sie steht auch heute noch auf den Spielplänen vieler Operettenhäuser. Mehrmals wurde das Werk auch verfilmt, so zum Beispiel 1934 unter der Regie von Ernst Lubitsch.

Unter der großen Anzahl der von Lehár komponierten Operetten finden wir „Der Graf von Luxemburg“ (Uraufführung 1909), „Der Zarewitsch“ (Uraufführung 1927) und „Das Land des Lächelns“ (Uraufführung 1929). Musiknummern aus Lehárs Operetten gehören zum Repertoire vieler Gesangsdarbietungen: „Da geh’ ich ins Maxim“, „Ja, das Studium der Weiber ist schwer“, „Dein ist mein ganzes Herz“, „Immer nur Lächeln“, „Es steht ein Soldat am Wolgastrand“.



Durch seine musikalischen Erfolge brachte es Franz Lehár zu erheblichem Wohlstand. Nach der Machtergreifung der Nationalsozialisten wurde er durch diese angefeindet, da die Texte seiner Operetten ausschließlich von jüdischen Librettisten stammten. Außerdem war seine Frau jüdischer Herkunft. Bald schon wurden jedoch durch die Protektion von Goebbels seine Werke ohne Einschränkungen aufgeführt und gehörten zum selbstverständlichen Repertoire der deutschen Bühnen. Lehár hatte sich an das neue Regime angepasst.

Im Jahr 1943 zog Lehár aus gesundheitlichen Gründen zunächst in die Schweiz. Danach verbrachte er die letzten Kriegsmonate in seiner Villa in Bad Ischl. Nach dem Krieg lebte er erneut zeitweise in der Schweiz und kam erst kurz vor seinem Tod nach Bad Ischl zurück. Dort verstarb er im Oktober 1948. Beigesetzt wurde er auf dem dortigen Friedhof.

Denkmäler erinnern an Franz Lehár in seiner Geburtsstadt Komárno, sowie in seiner beiden Wahlheimaten Wien und Bad Ischl. Wie bei uns in Auerbach sind vielerorts Straßen nach Lehár benannt.

**Norbert Bauer**

**THEATER | KONZERTE**

**Sonntag, 04.05.17.00 Uhr Frühjahrskonzert Parktheater Bensheim**, Georg-Stolle-Platz 5  
Veranstalter: Stadtkapelle Bensheim Infos: [www.stadtkapelle-bensheim.de](http://www.stadtkapelle-bensheim.de)

**Freitag, 09.05.20.00 Uhr Carmela de Feo – Groß, blond, erfolgreich**  
Parktheater Bensheim, Georg-Stolle-Platz 5  
Veranst.: Theater Sapperlot / Infos: [www.theatersapperlot.de](http://www.theatersapperlot.de)

**Sonntag, 11.05.11-13 Uhr 1. Kurkonzert mit dem Chor Chorissimo**  
Bürgerhaus Kronepark Auerbach / Veranst.: Kur- und Verkehrsverein Auerbach  
1866 e.V. / Info: 06251/77945, [www.auerbach-bergstrasse.de](http://www.auerbach-bergstrasse.de), [info@auerbach-bergstrasse.de](mailto:info@auerbach-bergstrasse.de)

**Sonntag, 11.05.15.00 Uhr Die kleine Zauberflöte – Kindertheater ab 4 J.**  
Parktheater Bensheim, Georg-Stolle-Platz 5 Veranst.: Stadtkultur Bensheim, Team  
Theater / Infos: [www.stadtkultur-bensheim.de](http://www.stadtkultur-bensheim.de)

**Samstag, 17.05.17.30 Uhr Die Schlümpfe – Das Musical Die Weltneuheit! Auf großer Tour**  
Parktheater Bensheim, Georg-Stolle-Platz 5 /  
Veranst.: Whynot Events UG /Infos: [www.whynot.events](http://www.whynot.events)

**Sonntag, 18.05.11.00 Uhr Podium Junger Künstler**  
Gertrud-Eysoldt-Foyer im Parktheater Bensheim, Gg.-Stolle-Platz 5  
Veranstalter: Stadtkultur Bensheim, Musikschule  
Infos: [www.stadtkultur-bensheim.de](http://www.stadtkultur-bensheim.de)

**Mittwoch, 28.05.ab 20 Uhr MaiWay Kneipen- und Musikfestival**  
außergewöhnliche Spielorte, musikalisch-kulturelle Vielfalt und ein Publikum  
jeden Alters / Veranstalter: Showmaker Harry Hegenbarth  
Infos: [www.mymaiway.de/online-ticket/](http://www.mymaiway.de/online-ticket/)

**Mittwoch, 28.05.21.00 Uhr u.22.00 Uhr Trio 3D Drei Männer. - Drei Musiker.Drei Brüder  
mit Franz-Jürgen, Matthias und Adax Dörsam**  
Kirche St. Georg Bensheim, Veranstalter: Stadtkultur Bensheim, Team Events anl.  
MAIWAY – Armbändchen gibt es in allen bekannten Vorverkaufsstellen

**Ausstellungen**

**bis 06.07. Harald Reinhardt – Gegensätze und Gemeinsamkeiten**

im Gertrud-Eysoldt-Foyer des Parktheaters

Öffnungsz: zu den Veranstaltungen im Parktheater, sowie di. 9 - 13 Uhr + do., 13  
- 16 Uhr (außer an Feiertagen) / Veranst.: Stadtkultur Bensheim, Team Galerien /  
Infos: [www.stadtkultur-bensheim.de](http://www.stadtkultur-bensheim.de)

**SONSTIGES**

**bis 04.05. Streetfoodfestival Beauer Platz Bensheim**

Veranstalter: Stadtmarketing Bensheim e.V.



**bis 31.05. Bergsträßer Weinfrühling Erlebenswertes rund um den Bergsträßer Wein**

Veranstalter: Verkehrsverein Bensheim e.V.

Infos: [www.verkehrsverein-bensheim.de](http://www.verkehrsverein-bensheim.de)

**Donnerstag, 01.05.9-18 Uhr Weinlagenwanderung im Rahmen des Bergsträßer**

**Weinfrühlings** Veranstalter: Verkehrsverein Bensheim e.V.

Infos: [www.verkehrsverein-bensheim.de](http://www.verkehrsverein-bensheim.de)

**Samstag, 03.05.11.00 Uhr Öffentliche Stadtführung Treffpunkt: am Lammertsbrunnen**

Veranst.: Tourist Information Bensheim / weiterer Termin: 17.05.

Infos: Tourist-Information, Tel. 06251/8696101

**Sonntag, 04.05.13-18 Uhr Verkaufsoffene Sonntag mit Kunstmeile**

in der Bensheimer Innenstadt /Veranst.: Stadtmarketing Bensheim e.V.

Info: 06251/8559891, [www.bensheimerleben.de](http://www.bensheimerleben.de)

**Donnerstag, 08.05.16.30 Uhr Krebsberatung und Orientierung für alle Betroffenen**

**und Angehörige** mit Rilana Borchmann von Krebs & Hoffnung / Veranstalter:

Frauenbüro der Stadt Bensheim Nähere Infos und Anmeldung: 06251/856003

oder [frauenbuero@bensheim.de](mailto:frauenbuero@bensheim.de) weiterer Termin: 22.05.

**Samstag, 10.05.10-12 Uhr Pflanzenbörse**

kaufen – verkaufen – tauschen – verschenken

Rathaus, Mitarbeiter-Parkplatz, Kirchbergstrasse 18 Veranstalter: Stadt Bens

heim in Kooperation mit dem Obst- und Gartenbauverein Bensheim

**Mittwoch, 14.05.14.30 – 16 Uhr Digital im Alter – Offene Sprechstunde**

Caritas Zentrum Franziskushaus/Mehrgenerationenhaus, Klostersgasse 5a

Einfache Hilfe und Erklärungen für ältere Menschen zu den Themen Laptop,

Smartphone und Internet. Bei Bedarf auch mobil im häuslichen Umfeld möglich.

Fragen unter: [senioren@bensheim.de](mailto:senioren@bensheim.de) oder Tel. 06251/8699160

**Donnerstag, 15.05.17-21 Uhr After Work Lauterbar vor dem Kaufhaus GANZ**

Veranstalter: Stadtmarketing Bensheim weitere Termine: 05.06., 03.07. und

07.08.

**Sa. 17.05. und So. 18.05.13-18 Uhr Weinprobiertage**

Verkostung des gesamten Weinsortiments Veranstalter: Weingut Jäger / Wein

gut Stadt Bensheim Info + Anmeldung: 06251/580017, [www.weingut-der-stadt-](http://www.weingut-der-stadt-bensheim.de)

[bensheim.de](http://bensheim.de), [mail@weingut-der-stadt-bensheim.de](mailto:mail@weingut-der-stadt-bensheim.de)

**Sonntag, 18.05.14.00 Uhr NaTour – Zukunftsweinen auf der Spur**

Veranstalter: Stefanie Berg – BergsWeinTours Info + Anmeldung:

0152/51551182, [www.BergsWeinTours.de](http://www.BergsWeinTours.de), [info@BergsWeinTours.de](mailto:info@BergsWeinTours.de)

**Fr. 23.05. und Sa. 24.05. Hoffest mit Jahrgangspräsentation**

Freitag, 17-20 Uhr: Eintrinken mit Brezeln

Samstag, 14 Uhr – Ende, wenn's dunkel wird – mit Live-Musik, Food-Truck,

Kunsthändlermarkt /

Veranstalter: Weingut + Weinkellerei Rothweiler, Berliner Ring 184 (Am Roten

Turm), Auerbach Info + Anmeldung: 06251/76569 oder 0171/6825773,

[www.hanno-rothweiler.de](http://www.hanno-rothweiler.de), [mail@hanno-rothweiler.de](mailto:mail@hanno-rothweiler.de)

## **Gut besuchte Mitgliederversammlung des Kur- und Verkehrsvereins Auerbach**

Eindrucksvolle Berichte von Vorstand und Abteilungen

Vorsitzender Dr. Reinhard Bauß zeigte sich in seiner Begrüßung hoch erfreut über die sehr gute Resonanz auf die Einladung zur Jahreshauptversammlung des Kur- und Verkehrsvereins am 1. April 2025 im Nebenzimmer der TSV-Vereinsgaststätte Weiherhaus. Namentlich hieß er die Stadträte Andreas Born und Ralph Stühling sowie die stellv. Ortsvorsteherin Barbara Ottofrickenstein-Ripper willkommen. Anschließend gedachte man der 2024 verstorbenen Vereinsmitglieder Wilhelm Gerhard und Horst Jungbauer.

Im Jahresbericht 2024 des Vorstandes konnte Vorsitzender Bauß eine wahre Fülle von Ereignissen und Veranstaltungen beleuchten. Ein Schwerpunkt war „125 Jahre Mina Katzenmeier“. Jeden Monat erschien eines ihrer Gedichte im „Auerbacher Leben“ und auch auf mehreren Veranstaltungen des Kur- und Verkehrsvereins kam sie „zu Wort“. An ihrem Geburtstag 3. November wurde dann vor ihrem Geburtshaus zünftig gefeiert.

Das Abteilungsleben stützte sich auf drei starke Säulen. Die 49. Kerb war wieder ein Riesenerfolg und darüber hinaus sei die Abteilung Kerb bei vielen weiteren Veranstaltungen immer im Hintergrund aktiv mit dabei. KiF (Kunst im Fürstenlager hat mit ihren Ausstellungen im Damenbau das vielfältige Kunstschaffen in der Region präsentiert und mit der jährlichen AKA (Auerbacher Kunstausstellung) im Bürgerhaus Kronepark einen großen Erfolg verzeichnen können. Die jüngste Abteilung „Chorissimo“ feierte unter der Leitung von Jutta Walther in der Franziskankirche und im Bürgerhaus große und mit viel Beifall bedachte Auftritte.

Beim Gesamtverein stand die Abwicklung der fünf „Auerbacher Konzerte“ im Mittelpunkt der Aktivitäten. Diese Kurkonzerte waren und sind mit eine Voraussetzung für die Anerkennung als Luftkurort. Spielort im Mai mit dem TSV-Musikorchester und im September mit dem Chor „Chorissimo“ war das Bürgerhaus. Die Bühne des Musikpavillons im Kronepark bespielten die Gallier, die Blütenwegjazz, flankiert von der Ausstellung „Kunst im Park“ und Garden of Delight.

In diesem Zusammenhang erinnerte Bauß an die Sanierungsbedürftigkeit des Lager- bzw. Technikraums im Inneren des Musikpavillons. Die geplante Instandsetzung der „Wilhelm-Hahn-Hütte“ im Schoßwald scheiterte an terminlichen Schwierigkeiten und auch die Finanzierung ist aktuell nicht mehr gesichert.

Mit gutem Zuspruch hat Vorstandsmitglied Ralph Stühling im Rahmen der „Themenrundgänge“ das Publikum durch Auerbach geführt. Auch die 1. Auerbacher Seniorenmesse, eine Gemeinschaftsaktion von AWO, TSV und KuVV fand so viel Anklang, dass eine Wiederholung im Oktober 2025 angestrebt wird. Mitbeteiligt war man im Sommer am Open-Air-Filmfestival im Kronepark.

Auch der „offene Stammtisch“ wird in diesem Jahr im 2-Monats-Rhythmus jeweils am 2. Donnerstag eines ungeraden Monats abgehalten.

Aushängeschild und Problemkind zugleich ist die monatliche Vereinsbroschüre „Auerbacher Leben“, die aktuell im 56. Jahrgang bei Ausgabe 598 angekommen ist. Leider steht nach dem Einbruch der Finanzierung durch Werbung dieses Erfolgsprodukt vor einer unsicheren Zukunft.

Reinhard Bauß schloss mit Dankesworten an die Abteilungen, die Vorstandsmitglieder und alle Unterstützer, hier insbesondere die Stadtverwaltung, und die selbstlosen Helfer.

In den Berichten der Abteilungen kehrte vieles von dem wieder, was im Vorstandsbericht bereits angeklungen war. Fritz Becker resümierte für die Abteilung Kerb kurz und bündig: Wir haben mit einer erfolgreichen Kerb alle Ziele erreicht! Leider seien im lfd. Jahr Verkleinerungen bei Gebäuden und Fuhrpark unabwendbar. Gabi Mundt (KiF) konnte praktisch für jeden Monat eine Ausstellung im Damenbau präsentieren. Absoluter Höhepunkt war jedoch die einwöchige Sommerakademie im Fürstenlager. Simone Strehler präsentierte als frisch gewählte Vorsitzende von Chorissimo einen brandneuen Werbeflyer „Sing mit uns“. Mit dessen Hilfe sollen neue Sängerinnen und vor allem auch Sänger für die Singstunde mittwochs ab 19.30 Uhr im Bürgerhaus geworben werden.

Den Bericht des leider erkrankten Rechners Holger Osterberg erstattete in dessen Vertretung Geschäftsführer Karlheinz Weigold. Erfreulich war darin die Mitteilung, dass 2024 ein bescheidener Überschuss erwirtschaftet werden konnte und die Kasse somit weiter schwarze Zahlen schreibe.

Den Bericht der beiden Kassenprüfer Berthold Mäurer und Ingrid Weigold trug Letztere vor. Sie hatte zwar keine Unregelmäßigkeiten zu vermelden und bescheinigte dem Rechner eine ordnungsgemäße Kassenführung, empfahl aber die Erstellung einer Inventarliste und die Kostenerstattung für den Versand des „Auerbacher Lebens“ durchzusetzen.

Der Antrag auf Entlastung von Rechner und Vorstand durch Berthold Mäurer fand in beiden Fällen ein einstimmiges Votum. In der sich anschließenden Wahl der Kassenprüfer wurden Berthold Mäurer und Franz-Joseph Lickteig einstimmig gewählt.

Im Punkt Ausblick/Aktivitäten im lfd. Kalenderjahr wurde auf die fünf anstehenden „Auerbacher Konzerte“, zwei im Nachgang zur Kerb vorgesehene Ausstellungen „70 Jahre Luftkurort“ und „50 Jahre Kerb in Folge“, die 2. Seniorenmesse und die AKA hingewiesen.

Kn.



Der Geschäftsführende Vorstand des Kur- und Verkehrsverein Auerbach e. V. konnte bei der Jahreshauptversammlung am 1. April 2025 eine eindrucksvolle Bilanz vorlegen. Sitzend v. lks.: 2. Vorsitzender Dr. Ulrich Hofmockel, Geschäftsführer Karlheinz Weigold, 1. Vorsitzender Dr. Reinhard Bauß, 2. Vorsitzende Angelika Czypull und Schriftführerin Ingrid Stühling.



**KUR- UND VERKEHRSVEREIN  
AUERBACH 1866 E.V.**

## **Einladung**

### **Auerbach gestern, heute und morgen**

20. Themenrundgang des KuVV in die Mitte – Osten

Einladung an alle Bürgerin und Bürger zu einem Abendspaziergang durch Auerbach am

**Montag 2. Juni 2025  
um 18:00 Uhr**

Treffpunkt: Altes Rathaus/Bachgasse, Kirchweg, Fürstenlager, Schönberger Straße, Ludwigstraße, Bachgasse  
Laufstrecke ca. max. 1,5 Std.

## IAV – Jahreshauptversammlung 2025

Im Mittelpunkt der Mitgliederversammlung der Interessengemeinschaft Auerbacher Vereine standen ein Rückblick auf die Ereignisse im vergangenen Jahr und die zukünftige Unterstützung der Stadt wegen der schlechten Finanzlage. IAV – Sprecher Ralph Stühling konnte über viele Aktivitäten berichten. Ein Auerbacher Flohmarkt, unter hervorragenden äußeren Bedingungen, wurde von den TSV-Fußballern veranstaltet.

Beim ersten Frühlingsempfang wurde der Kur- und Verkehrsverein unterstützt. Mit einem gemeinsamen Schreiben von Ortsbeirat, Verkehrsverein und IAV wurden alle Auerbacher Neubürger zur Begrüßung eingeladen, die zahlreich teilnahmen.

Der Weihnachtsmarkt war für alle Beteiligten sehr gut verlaufen. Dank dem guten Wetter und dem Programm, wie eine große Modelleisenbahn-Ausstellung im Bürgerhaus, waren zahlreiche Besucher auf dem Fest. Die Tombola, die immer einen großen Zuspruch hatte, wurde letztmalig von der Liedertafel organisiert. Für die langjährige Unterstützung ging ein Dankschön an Hedi Nungesser.

Wegen der prekären Haushaltslage wurden die Weihnachtsbäume in den Stadtteilen gestrichen. Für die Auerbacher Vereine die am Weihnachtsmarkt mitwirken, war es eine Selbstverständlichkeit diese Tradition in Auerbach fortzuführen. Mit einer Spendenaktion am Weihnachtsmarkt konnte je ein Baum im und vor dem Bürgerhaus einschließlich der elektrischen Installation finanziert werden. Mit der finanziellen Unterstützung von 6 Vereinen wurde von der IAV eine mobile Leinwand für das Bürgerhaus Kronepark beschafft. Die Leinwand steht den Auerbacher Vereinen kostenlos zur Verfügung. Nach dem Kassenbericht von Holger Osterberg und dem Kassenprüfer Jörg-Ulrich Hübner wurde dem Vorstand einstimmig Entlastung erteilt.

Ein großes Thema bei der Versammlung war die Nutzung von Räumlichkeiten im Bürgerhaus oder im ehemaligen Rathaus. Im vergangenen Jahr wurde von der Interessengemeinschaft eine Umfrage bei allen Vereinen und Institutionen zum Bedarf an Räumlichkeiten für Veranstaltungen, Sitzungen oder zur Lagerung durchgeführt. Der Rücklauf von dreiviertel aller Vereine ergab einen hohen Bedarf im Bürgerhaus Kronepark an über 280 Tagen. Im alten Rathaus ist ein etwas geringerer Anspruch vorhanden. Ferner sind Lagerflächen besonders für die Utensilien der Veranstaltungen notwendig. Umso größer ist der Widerspruch zu den Forderungen wegen der dramatischen Haushaltslage städtische Liegenschaften wie Bürgerhäuser in den Stadtteilen zu verkaufen. Kein Verein kann die Unterhaltungskosten oder Miete dann tragen. Die Folge wäre das Ende einiger Vereine und des gesellschaftlichen Leben in den Stadtteilen. Bei viel Verständnis für Sparmaßnahmen beim städtischen Haushalt muss die Stadt aber auch ihre eigene Infrastruktur größten Teils erhalten, so IAV-Sprecher Ralph Stühling.

Ein weiterer Tagesordnungspunkt war der Weihnachtsmarkt 2025. Die beteiligten Vereine wollen gerne die Veranstaltung am erstem Adventwochenende durchführen und ein umfangreiches Programm anbieten. Allerdings ist zur Sicherstellung der Veranstaltung die finanzielle Förderung der Stadt notwendig.

RS

## **Landtagsabgeordnete Birgit Heitland empfängt Besucher der Abteilung Auerbacher Kerb im Kur- und Verkehrsverein Auerbach 1866 e.V. im Hessischen Landtag Wiesbaden**

Am vergangenen Plenardonnerstag besuchten 15 Aktive der Auerbacher Kerb ihre Wahlkreisabgeordnete Birgit Heitland im Hessischen Landtag. Neben einem spannenden Vortrag zur Funktionsweise und Aufgaben des Landtags und einer angeregten Plenardebatte war im Anschluss noch Zeit für einen Austausch.

Als Überraschungsgast stand auch die Bergsträßer Ministerin für Familie, Senioren, Sport, Gesundheit und Pflege, Diana Stolz den Ehrenamtlichen Rede und Antwort. Neben persönlichen Fragen zu unserem Arbeitsalltag in Wiesbaden ging es vor allem auch um bundes- und landespolitische Fragestellungen. Die Ministerin berichtete über Themenschwerpunkte wie beispielsweise das Förderprogramm „Mitten im Leben“, welches Menschen in Pflegeheimen besser in die Gesellschaft integrieren wird oder die bevorstehende Krankenhausreform,“ wie Heitland mitteilt.

Zudem konnte ein lebhafter Austausch über die Entbürokratisierung in der Vereinsarbeit, Heitlands Arbeit im Petitions- und Hauptausschuss und die kürzlich vom Heimatministerium aufgelegte Brauchtumsförderung in Höhe von 320.000 Euro geführt werden.

„Es war ein wertvoller Austausch und ich bedanke mich bei allen Anwesenden, insbesondere auch für das besondere Mitbringsel (Wappen der Auerbacher Kerb) als Andenken an meine Schirmherrschaft der Kerwe im vergangenen Jahr!, wie die Abgeordnete abschließend berichtet.

Presseinfo Hess. Landtag



# Staatspark Fürstenlager in Bensheim-Auerbach

---

Telefon 06251/9346-0 Email [info@schloesser.hessen.de](mailto:info@schloesser.hessen.de)

## Auszug aus dem Jahresprogramm 2025 der Staatlichen Schlösser und Gärten Hessen

**Weißzeughäuschen: Info, Ticketverkauf, Museumsladen:**

Öffnungs- und Kassenzeiten (Tel. 06251/934615):

von März bis Oktober 2025

samstags, sonn- und feiertags, von 12.00 bis 18.00 Uhr

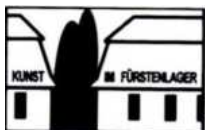
„Staatliche Schlösser und Gärten Hessen“  
Dauerausstellung im Kutschenraum des Fremdenbaus

**Führungen: Treffpunkt jeweils am Weißzeughäuschen.**

**Für alle Veranstaltungen ist unbedingt eine Anmeldung,  
jeweils bis Mittwoch vor der Führung, erforderlich!**

03.05.	Parkführung „Dorf und Nordhang“	14.00 – 15.30 Uhr
10.05.	Brotbackführung „Ein- und Ausblicke im Fürstenlager“	14.00 – 16.00 Uhr
18.05.	Parkführung „Dorf und Brunnen“	15.00 – 16.30 Uhr
24.05.	Brotbackführung „Aus der ländlichen Erhabenheit in die Heiterkeit hinaus“	14.00 – 16.00 Uhr.

**Anreise:** Bahnhof Bensheim ist Intercity-Station, DB Zielbahnhof Bensheim-Auerbach (Fußweg ca. 30 Min.). Bei Anreise mit dem PKW oder Bus Parkmöglichkeiten auf den Parkplätzen an der Bachgasse oder nur für PKW an der Bergkirche.



**Kunstaussstellungen im Damenbau**  
der Gruppe „Kunst im Fürstenlager“  
des Kur- und Verkehrsverein Auerbach 1866 e.V.

## Zweiter Frühlingsempfang im Bürgerhaus Kronepark

Nach der gelungenen Premiere vom vergangenen Jahr, waren sich die Organisatoren vom Kur- und Verkehrsverein Auerbach, mit dem Ortsbeirat, der Interessengemeinschaft Auerbacher Vereine (IAV) und dem Gewerbekreis Auerbach einig, auch in diesem Jahr wieder einen Frühlingsempfang durchzuführen.

Ab 11 Uhr wurden die Gäste mit einem Glas Sekt und Pralinen von den Gewerbetreibenden am Eingang zu einem bunten und abwechslungsreiches Programm willkommen geheißen.

Für den musikalischen Rahmen der gut zweistündigen Veranstaltung sorgte mit einem peppigen Repertoire die Familienband „Just Smile“.

Die Veranstalter hatten keine Mühe gescheut und wollten vor allem auch die Neubürger ansprechen, hierzu waren 270 Einladungsbriefe verteilt worden, um diese auf die diversen Möglichkeiten hinzuweisen die Auerbach, der größte Stadtteil von Bensheim, bietet. Besondere Veranstaltungen sind die Kerb, das Bachgassenfest, der Weihnachtsmarkt und die Themenrundgänge. Wie viele Neubürger allerdings tatsächlich anwesend waren, konnte nicht genau geklärt werden.

Die Auerbacher Vereine stellten sich auch vor, hier eine Auswahl der Vielfältigkeit der Angebote, die Freiwillige Feuerwehr Auerbach, der AWO Auerbach, der Gesangsverein Liedertafel, für Sport- und Fitness-Angebote die TSV Rot-Weiß-Auerbach, der Förderverein der Evangl. Bergkirche, der Auerbacher Synagogenverein, der Gewerbekreis Auerbach, die Stadtteil-Dokumentation, die Briefmarkenfreunde usw. Allen voran, der Kur- und Verkehrsverein Auerbach mit seinen einzelnen Abteilungen wie der Kerweabteilung, die auch die Bewirtung der Veranstaltung übernommen hatte, der Abteilung Kunst im Fürstenlager und dem Chor Corissimo,

Den Reigen der Grußworte eröffnete KuVV-Vorsitzender Dr. Reinhard Bauß, neben der 1. Stadträtin Nicole Rauber-Jung, konnte er die Stadträte Hans Seibert und Ralph Stühling, den Ortsvorsteher Robert Schlappner, den CDU-Vorsitzenden Tobias Heinz, die Stadtverordneten Sibylle Becker und Michael Krapp, sowie die Vorsitzende des Gewerbekreises Rita Wendel begrüßen.

Diese Veranstaltung wurde auch zum Anlass genommen, langjährige Mitglieder des Kur- und Verkehrsvereins zu ehren, so Ingrid Stühling und Siegfried Speckhardt für 50-jährige Mitgliedschaft, Robert Schlappner für 40 Jahre und Helmut Haag für 25 Jahre.

Sieger des Wettbewerbs „Schönes Auerbach“ war die Gruppe „Ortsgespräch“ mit Ingrid und Ralph Stühling, Martha und Markus Gonder, Rita Wendel und Ulrike Borst-Rauen für die österliche Dekoration des Tempels in der Blickensdörfer-Anlage im vergangenen Jahr.

Gh





## **Prämierung „Schönes Auerbach“ geht dieses Jahr an „Ostertempel“**

Auch in diesem Jahr konnte der Kur- und Verkehrsverein Auerbach wieder einen schönen Punkt in Auerbach prämiieren. Angeregt und finanziert durch den Gewerbekreis Auerbach hat in den vergangenen Jahren eine kleine Truppe des „Ortsgesprächs“ den Blickensdörfer-Tempel an der Kreuzung Darmstädter Straße/Tal-Burg-Grafen Straße geschmückt.

Ursprünglich war es gedacht, dort mit Kindern ein Ostereiersuchen zu veranstalten, was jedoch nach einigen Jahren mit zahlreichen Besuchern eingestellt wurde, die Kreuzung ist dafür zu stark befahren.



Der auch in diesem Jahr wieder geschmückte Tempel mit seinem auffallend gelb leuchtenden schönen Schmuck kann jedoch weiterhin in der Frühlings- und Osterzeit vorbeifahrende und an den Ampeln wartende Autofahrer, sowie Fußgänger und Wanderer, im Luftkurort Auerbach erfreuen.

Der Vorsitzende Dr. Reinhard Bauß dankte mit einer Urkunde und einem Schild, was bereits neben der Erklär-Tafel angebracht wurde.

# S U D O K U

			7			8		3
	9	6			1	2		
				6		4		
1				5	2		9	
	5	3		8		6	7	
	6		3	1				4
		5		2				
		9	1			7	3	
6		1			3			

## Kennen Sie Auerbach?

Unser Ratespiel: Auch für Neubürger lösbar!



Wo befinden sich  
dieses Dach ?

Kennen Sie Auerbach? Lösung vom April 2025:

Das Symbol befindet sich n dem Gedenkstein der  
Hermann Schäfer Eiche am Höhenweg

## Unsere Themenseite • GESUNDHEIT •

Von unserem Mitglied Dr. med. Jens Braun, Facharzt für Innere Medizin in Heppenheim

### Keine Vorteile von sogenannten „Superfoods“

Die Kassen in Supermärkten und Feinkostgeschäften klingeln, denn sogenannte „Superfoods“ liegen mehr und mehr im Trend. Dabei scheint zu gelten „je exotischer, umso besser“ und manche Menschen messen bestimmten Lebensmitteln eine schon fast magische Wirkung zu.

Der Verzehr bestimmter Lebensmittel wie Quinoa, Chia-Samen, Goji-Beeren oder Kostformen wie Veganismus oder glutenfreie Kost dient v.a. jüngeren Menschen zunehmend der Abgrenzung und Selbstdarstellung. Professor Dr. Hans Hauner vom Institut für Ernährungsmedizin am Klinikum rechts der Isar in München sagte bereits vor einigen Jahren dazu: „Was früher für junge Menschen Musikrichtungen waren, scheint heute der Essstil zu sein.“

Der Verzehr sogenannter „Superfoods“ spielt zunehmend eine Rolle. Der Begriff ist wissenschaftlich bzw. ernährungsphysiologisch nicht definiert und die Werbung verspricht wahre Wunderdinge. Meist handelt es sich bei den „Superfoods“ um Lebensmittel wie Samen, Beeren, Nüsse oder Getreide aus exotischen Gegenden der Erde, denen aufgrund des Gehalts an bestimmten Nährstoffen eine gesundheitsfördernde Wirkung nachgesagt wird.

Dabei wird tief in die Werbe-Trickkiste gegriffen, um den hohen Preis dieser Waren zu rechtfertigen. Mit Aussagen wie „schon die alten Mayas haben Chia-Samen...“ wird eine magische Heilwirkung suggeriert, für die es keinerlei wissenschaftliche Nachweise gibt. Gerade die überall gepriesenen „Heilsamen der Maya“ sind ein gutes Beispiel dafür, dass wir uns wohl nicht nur in der Politik, sondern auch in der Lebensmittelwerbung im „postfaktischen“ Zeitalter befinden: Chia-Samen enthalten zwar viele Ballaststoffe und Kalzium - haben jedoch gegenüber dem eng verwandten Leinsamen keinerlei Vorteile. Verkauft werden sie jedoch zu einem 5- bis 10-fach höheren Preis als der als langweilig geltende Leinsamen. Übrigens gelten für die Mexikaner Chia-Samen als sehr gewöhnlich..... Vielleicht kommen daher clevere Geschäftsleute bald auf die Idee, deutschen Leinsamen für viel Geld in Mexico zu verkaufen..... Egal ob Chia-Samen, Quinoa oder Goji-Beeren - ein einzelnes Lebensmittel wird nie eine spezifische Heilwirkungen entfalten oder aus einer ungesunden Kost eine gesunde machen. Zudem werden diese Lebensmittel meist aus Regionen wie Südamerika oder Südostasien importiert, die großzügig mit Pestiziden umgehen. Wiederholt wurden in Proben hohe Schadstoffkonzentrationen gefunden; ganz zu schweigen von der schlechten Umweltbilanz bei den Importen aus fernen Ländern.

Prof. Hauner aus München rät zu gesunden Lebensmitteln aus der Region. Dazu gehört nicht nur Leinsamen - auch Grünkohl, Rosenkohl und Lupinensamen können es aufgrund ihrer Inhaltsstoffe leicht mit den „Superfoods“ aufnehmen. Dies gilt auch für Vollkornprodukte aus heimischem Getreide: Der Anteil von Vollkornprodukten an den gesamten Getreideprodukten stagniert seit 20 Jahren bei nur 15% und sollte deutlich wachsen.



Interessengemeinschaft Auerbacher Vereine  
TSV Rotweiß Auerbach Fußball 1881 e.V.

## Flohmarkt

Bensheim–Auerbach

Kronepark Bensheim – Auerbach

**Sonntag, 1. Juni 2025**

von **07.00 – 14.00 Uhr** (Aufbau ab 06.00 Uhr)

Veranstalter: TSV Rot-Weiss Auerbach 1881 e.V., Abt. Fußball /  
Anmeldung **nicht** erforderlich

Standgebühren: Anbieter mit 1 Tisch/Decke 5,00 €  
Anbieter mit 2 Tische und mehr 10,00 €  
Kinder mit Decken bis 14 Jahre kostenlos

Getränken und Speisen bieten die TSV Auerbach – Abteilung Fußball an.  
Sitzgelegenheiten am Musikpavillon vorhanden.

**Gewerblicher Handel ist nicht erlaubt.**





# Kirchliche Nachrichten

## Evangelische Kirchengemeinde

Pfarrbüro und Gemeindezentrum: Bachgasse39, Tel.:7 11 84

Pfarrsekretärin: Andrea Bernhardt

Bürostunden: Montag und Dienstag, 10.00-12.00 Uhr  
 Mittwoch geschlossen  
 Donnerstag, 10.00-12.00 & 16.00-18.00 Uhr  
 Freitag, 10.00-12.00 Uhr

Pfarrstelle 1: Pfarrer Christof Achenbach,  
 Im Lerchengrund 18, Tel. 983001

Pfarrstelle 2: Pfarrer Lukas von Nordheim  
 Philipphöhe 9, Tel. 8528664

# Mai

### Gottesdienste

Sonntag	04.05.	10.00 h	Gottesdienst mit Taufe in der Bergkirche (Pfr. Christof Achenbach)
Mittwoch	07.05.	10.00 h	Andacht im Seniorenzentrum am Fürstenlager (Pfrn. M. von Nordheim)
Sonntag	11.05.	10.00 h	<b>Muttertagsgottesdienst</b> mit Taufen in der Bergkirche (Pfrn. M. von Nordheim)
Sonntag	18.05.	10.00 h	<b>Gottesdienst zum Gemeindefest</b> am Gemeindezentrum unter Mitwirkung des Kinderchors (Pfr. L. von Nordheim)
Sonntag	25.05.	10.00 h	Gottesdienst in der Bergkirche (Pfr. Chr. Achenbach)
Donnerstag Christi Himmelfahrt	29.05.	11.00 h	Ökumenisches <b>Not-Gottes-Fest</b> mit Predigt von Dekanin Sonja Mattes an der Not-Gottes Kapelle (bei Regen findet die Veranstaltung in der kath. Heilig-Kreuz-Kirche statt)
Sonntag	01.06.	10.00 h	Gottesdienst mit <b>Vorstellung der Konfirmanden</b> in der Bergkirche (Pfr. L. von Nordheim)

Jeden Montag	20.00 h	Kirchenchor
Jeden Dienstag	19.15 h	Flötenkreis für Erwachsene
Jeden Mittwoch	15.00 h	Kinderchor
Jeden 1. Donnerstag im Monat	15.00 h	Bücherausleihe (08.05.)
2 x mtl. montags	16.00 h	Naturentdecker Kids (05.05.+19.05.)
1 x mtl. montags	19.30 h	Kirchenvorstandssitzung (05.05.)
1 x mtl. mittwochs	19.30 h	Mitarbeiterkreis Jugend
1 x mtl. wechselnd	19.30 h	Männer unterwegs (09.05.+15.05.+31.05.)
1 x mtl. donnerstags	18.30 h	Besuchsdienstkreis (22.05.)
1 x mtl. donnerstags	19.00 h	Frauengesprächskreis (22.05.)
1 x mtl. donnerstags	19.00 h	Literaturkreis (Termine auf Anfrage)
1 x mtl. freitags	14.30 h	Café Klatschmohn (02.05.)

### **Sonstige Termine:**

Sonntag, 18.05.	10-17h	<b>Gemeindefest unter dem Motto „Aufeinander zugehen!“</b> mit buntem Programm rund um das Gemeindezentrum in der Bachgasse
Mittwoch, 07./14./28.05.	19.30 h	Christliches Yoga nach Sela mit vorheriger Anmeldung

**RESTAURANT**  
**RHODOS**  
 Darmstädter Str. 149  
 Tel. (06251) 7 45 11

seit 1978 in Bensheim-Auerbach

**Öffnungszeiten:** Di. - Sa. 17.00 - 22.00 Uhr  
 Sonn. + Feiertage: 11.00 - 14.00 Uhr  
 und 17.00 - 22.00 Uhr

**Montag Ruhetag** (außer an Feiertagen)

• **ALLE GERICHTE ZUM MITNEHMEN** •

**ALLES RUND UM'S BETT**

- Neufüllen
- Zufüllen
- Reinigen

Bettfedernreinigung  
**Betten-Stube**  
 Fam. Ritzert  
 Zwingenberg • Wiesenstraße 4  
 Tel. 0 62 51 / 7 99 34  
 P vor dem Geschäft



mehr Unterhaltung,  
 mehr Freude!

# Hörgeräte Hennig

MEISTERBETRIEB

Professionell - persönlich - hörbar

Auerbach  
 Neuer Weg 2  
 ☎.06251- 77 03 66





Ältestes Beerdigungsinstitut an der Bergstraße

## Beerdigungsinstitut

64625 Bensheim · Bachgasse 47

Tel. 0 62 51 - 79 79 7 · Fax 0 62 51 - 76 58 3

**Die Anforderung für eine Bestattung verlangt Vertrauen und Zuverlässigkeit.**

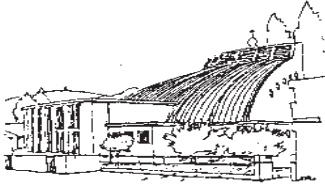
Beerdigungsinstitut

### Lüft

Chr. Rindfleisch

Seit 1925

- + vorsorgen
- + beraten
- + helfen
- + begleiten



## Kirchliche Nachrichten Katholische Pfarrgemeinde Heilig Kreuz

**Pfarrer:** Pfr. Christian Stamm, christian.stamm@katholisch-bensheim-zwingenberg.de

**Lokaler Ansprechpartner:** Pfarrvikar Ludger Maria Reichert, ludger.reichert@katholisch-bensheim-zwingenberg.de

**Pastorale Mitarbeiter:Innen:** Gemeindereferentin Jeanette Baumung, Gemeindereferentin Sabine Eberle, Pater Kolomban Knopik, Gemeindereferentin Lena Reischert

**Pgr.-Vorsitzende:** Frau Christine Demtröder

**Pfarrbüro:** Weserstraße 3, Bensheim-Auerbach, Tel. 72909 Pfarrsekretärin: Eva Ehrhard  
email: hl.kreuz@katholisch-bensheim-zwingenberg.de

**Öffnungszeiten des Pfarrbüros:** Montag 09:00 bis 11:30 Uhr und 16 bis 18 Uhr (nachmittags nur tel. Erreichbarkeit) Dienstag: 10:00 bis 11:30 Uhr Mittwoch und Donnerstag 09:00 bis 11.30 tel. Erreichbarkeit, Freitag 09:00 bis 11:30 Uhr  
[www.katholisch-bensheim-zwingenberg.de](http://www.katholisch-bensheim-zwingenberg.de)

**Gottesdienste:** Sonntag: 09:30 Uhr Eucharistiefeier/Wortgottesfeier (im Wechsel), Donnerstag: 19:00 Uhr Vesper, Mittwoch: 07:00 Uhr Laudes, Donnerstag: 19:00 Uhr Vesper, Freitag 08:30 Uhr Eucharistiefeier, Samstag 18:00 Uhr Eucharistiefeier (14 tägig)

---

### „Evangelische Chrischona-Gemeinde Bergstraße“

Renngrubenstraße 9 (Gemeindehaus), Tel. 06251-982402.

Regelmäßige Veranstaltungen:

Sonntags: Gottesdienst 10.00 Uhr

Weitere Informationen über unsere Gemeinde finden Sie im Internet unter [www.chrischona-bergstrasse.de](http://www.chrischona-bergstrasse.de)

Kontakt: Ulrich Dudzus (Gemeindeleiter), Renngrubenstraße 9 (Nähe HEM-Tankstelle), Bensheim-Auerbach  
Email: [gemeindeleiter@chrischona-Bergstrasse.de](mailto:gemeindeleiter@chrischona-Bergstrasse.de) Tel: 06251-982402



### Gottesdienst: Sonntag 10.00 Uhr

Kinder	So. 10.00 Uhr
Mädchenjungschar	Mi. 16.00 Uhr
Spielkreis	Do. 09.30 Uhr
Jugendtreff	Fr. 19.30 Uhr
Boys Zeit mit Freunden*	Sa. 16.00 Uhr
*monatlich	



### CHRISTUS KIRCHE

Evangelisch-  
Freikirchliche Gemeinde  
Bensheim-Auerbach  
Darmstädter Strasse 274  
64625 Bensheim

**Im Internet:**  
[www.christuskirche.com](http://www.christuskirche.com)

**Kontakt: Frank te Moller**  
Telefon 0 62 51 / 7 14 66

**E.-Mail:**  
[info@christuskirche.com](mailto:info@christuskirche.com)





## medplus Bergstraße

Therapie · Reha · MKT

Alexander Schmidt

+49 (0)6251 – 98 99 310

Berliner Ring 147

64625 Bensheim



### Adventgemeinde Bensheim-Auerbach

Wilhelmstraße 237

direkt gegenüber dem Bahnhof

Gottesdienst mit Bibelstudium  
und Predigt

Samstag 10:00 bis 11:30 Uhr

Livestream unter [www.hopetv.de](http://www.hopetv.de)  
über Satellit und als App



Pastor: Rinaldo Chiriac 0151/40653502

Email: [adventistenbensheim@gmx.de](mailto:adventistenbensheim@gmx.de)

Webseite: <https://adventgemeinde-bensheim.de/>

Falls Sie vielleicht an einer Anzeige in unserer Vereinsbroschüre  
„Auerbacher Leben“,

auch privater Art (z.B. Hinweise auf Hochzeiten, Geburten,  
Geburtstage oder auch Todesfälle),  
interessiert sind, rufen Sie uns bitte an.

Wir helfen Ihnen gerne.

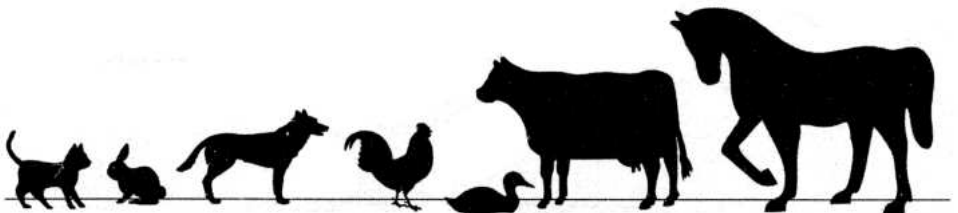
Telefon: 06251-73696  
oder per Mail an [gamel@gmx.de](mailto:gamel@gmx.de)

## Lustiges Auerbacher Silbenrätsel Nr. 340 HS

Aus den vorgegebenen Silben sind zehn Wörter in doppelsinniger Bedeutung zu bilden. Die ersten Buchstaben, von oben nach unten gelesen, ergeben ein: „**Feuchtes Nachtlager!**“

**A – BE – BER – BOH – EIN – EN – ER – ERZ – FEL – GEL – GELD – GLAU – HE – HEITS – KLOß – KRAUT – MASS – NEN – RAT – RU – SCHAFT – SER – STADT – STIFT – TA – TRAU – WAS – WIRT – ZAHN.**

1. Stiefelteil des Lokalinhabers \_\_\_\_\_
2. Zuversicht eines Einwandes \_\_\_\_\_
3. Tipp für eine größere Ansiedlung \_\_\_\_\_
4. Gebissteil eines Lehrlings \_\_\_\_\_
5. Metallhaltiger Himmelsbote \_\_\_\_\_
6. Moneten zum Schlafen \_\_\_\_\_
7. Gemüse für Hülsenfrüchte \_\_\_\_\_
8. Bierkrug für eine Militärgruppe \_\_\_\_\_
9. Reinigungsflüssigkeit für Schreibplatte \_\_\_\_\_
10. Betrübter Knödel \_\_\_\_\_



# ALBIEZ

Lebensstil - Lebensräume

1920 **R**<sup>®</sup>  
MADE IN ITALY

**ROLF  
BENZ**

brühl 



TEAM 7

  
de Sede  
OF SWITZERLAND

**Miele**

**LEICHT**

Mal gugge, was es neues beim **ALBIEZ** gibt

Joachim Albiez e.K.  
Montag: geschlossen  
Dienstag-Freitag: 9.30 Uhr - 19.00 Uhr  
Samstag: 9.30 Uhr - 16.00 Uhr  
[www.albiez-moebel.de](http://www.albiez-moebel.de)

  
GARANT<sup>®</sup>

WOHN  
DESIGN

KÜCHEN  
AREAL

Berliner Ring 167 - 64625 Bensheim-Auerbach - Tel. 0 62 51 - 7 17 11

# Wichtige Adressen (A-Z):

## Abschleppdienste:

Karosseriebau Stühling, Bensheim, Zeppelinstrasse 22, Tel.06251/61883

## Alten- und Pflegeheim:

„Wiesengrund“, Mühlthalstr. 13, Tel. 70100 (auch betreutes Wohnen)

Änderungs-Schneiderei und Reinigungs-Annahme,  
Schuhreparatur und Schlüsseldienst, Darmstädter Str. 144, Tel. 77466

## Angeln:

am Badensee und am Niederwaldsee. Tageskarte für Gäste bei den jeweiligen Vereinsvorsitzenden.

## Ärzte (in Bensheim-Auerbach):

### Allgemeinmedizin:

Dr. Burgdorf, Darmstädter Str. 253, Tel. 983141

### Internisten:

Dr. Dietmar Jakob, Wormser Strasse 7-9, Tel. 71174

Dr. Klaus Karstens, Darmstädter Str. 226, Tel. 9369134

### Frauenarzt:

Dr. Mathias Wiemers, Darmstädter Str. 190, Tel. 984999

### Hals-, Nasen-, Ohren-Privatpraxis

Dr. Anke Dingeldein, Darmstädter Str. 190, Tel. 9843280, [www.bensheim-hno.de](http://www.bensheim-hno.de)

### Internist/Nephrologe:

Dr. Magdalena Lange, Berliner Ring 153, Tel. 98610

### Kinderärzte:

Franziska Prehler, Nibelungenstr. 26, Bensheim, Tel. 72920

Dr. Breil und Wichelmann, Berliner Ring 151, Tel. 2247

### Neurologie/Psychiatrie/Psychotherapie:

Dr. Ursula Mehregan, Darmstädter Str. 284, Tel. 79922

### Psychiatrie/Psychotherapie:

Dr. Susanne Wierer, Darmstädter Str. 176, Tel. 770525

Martina Wiemers, Dipl. Psychologin, Darmstädter Str. 190, Tel. 984948

### Zahnärzte:

Dr. L. Boßler, Goethestr. 6, Tel. 74994

Dr. Ralf Gerlach, Darmstädter Str. 190, Tel. 939387

Dr. Christopher Kieser, Scheffelstrasse 4, Tel.78578

Dr. Alexander Wirth, Darmstädter Str. 190 b, Tel. 76095

## Apotheken:

Goethe-Apotheke, Darmstädter Str. 226, Tel. 75012

Livus-Apotheke, Berliner Ring 151, Tel. 9888477

## Archiv der Stadt Bensheim:

Darmstädter Straße 8, Tel. 103801 Mi. 9 bis 12 und 14 bis 17 Uhr

und nach Vereinbarung.

## Auerbacher Schloß:

Auffahrt von der Darmstädter Strasse (B 3) im Norden Auerbachs über die Ernst-Ludwig-Promenade (**Vorsicht: Gegenverkehr!**). Die Abfahrt führt in die Mühlthalstrasse, dann rechts herum in die Bachgasse nach Bensch.-Auerbach und zur B 3. Besichtigung der wichtigsten Katzenelnbogischen Burganlage südlich des Mains, um 1230 erbaut, täglich von 10 bis 17 Uhr. Eintritt frei!



### Ihr Ziel in Auerbach!

Genießen Sie die **Vielfalt** unserer Küche, mit **Wild-, Fisch- & Spargel-Gerichten**.

In unserem **offen gestalteten Wintergarten** finden auch Gruppen ein schönes Plätzchen!

**Restaurant • Hotel • Überdachter Innenhof**

#### Bahnhöfe:

Bensheim geöffnet Mo.-Fr. von 07.00 bis 18.30 Uhr, Sa. + So. von 10 -15.15 Uhr.

Bensheim-Auerbach: nur Haltepunkt Automaten auch für Fernfahrten und Zugauskünfte am Bahnsteig, Zugauskunft rund um die Uhr unter der Service-Nummer 11861

#### Banken - Geldwechsel - Geldautomaten:

Sparkasse Bensheim in B.-Auerbach, Darmstädter Str. 175, Tel. 06251/180, Ein- und Auszahlungsautomat, Kontoauszugdrucker, SB-Terminal für Überweisungen, Daueraufträge, Konto-Information usw. im Foyer, weitere Automaten bei den Geschäftsstellen in Bensheim und Zwingenberg;  
Geschäftsz.:Mo. und Mi. 09.30-12.30 +14.00-16.00 Uhr, Fr. 09.30-12.30 Uhr.

Volksbank Darmstadt Mainz eG, in B.-Auerbach, Darmstädter Strasse 196, Telefon 06252/125-0. Geldautomat, Kontoauszugsdrucker, SB-Terminal für Überweisungen, Daueraufträge, Konto-Informationen usw. im Foyer – weitere Automaten bei den Filialen und SB-Stellen in Bensheim und Zwingenberg. Öffnungsz: Mo.+Do. 9-12 und 14-18 Uhr, Di. 9-12 und 14-16 Uhr, Mi.+Fr. 9-12 Uhr

#### Beerdigungsinstitut:

Lüft, Bachgasse 47, Tel. 79797

### Bücherei (in Bensheim)

Stadtbibliothek vorübergehend geschlossen! Seit 05.12.2024 gibt es eine kleine Auswahl im Gertrud-Eysoldt-Foyer im Parktheater, donnerstags von 13 – 16 Uhr.

Bügel-Service: Christel Fahrner, Oberweg 9, Telefon 73502

### Bürgerhaus Bensheim-Auerbach:

„Kronepark“, Darmstädter Strasse 166

Bürgerhaus Bensheim: Promenadenstrasse, Tel. 4747

### Ferienwohnungen:

Reinhard Bender, Otto-Beck-Str. 3, Tel. 01713178656, Mail:reinhardt.bender@t-online.de

[www.Ferienwohnung-Bensheim-Auerbach-Bender.de](http://www.Ferienwohnung-Bensheim-Auerbach-Bender.de)

Susanne Diehl, Schillerstr. 59, Tel. 78 91 83, info:Susanne@fewo-bensheim-auerbach.de

Margarete Knop, Bachgasse 43, Tel. 787957, [Margarete.Knop@t-online.de](mailto:Margarete.Knop@t-online.de)

Rob. Schlappner, Neuer Weg 25A, Tel. 985364, [www.ferienwohnung-bensheim-auerbach.de](http://www.ferienwohnung-bensheim-auerbach.de)

Schloss-Auerbach, 2 Ferienwohnungen: „Nibelungenland“ und „Zwergenreich“

Tel. 72923,[www.schloss-auerbach.de/ferienwohnung](http://www.schloss-auerbach.de/ferienwohnung)

### Forstdienststelle:

Hessen Forst, 68623 Lampertheim, Außerhalb Wildbahn 2, Tel. 06206/9452-0

### Fremdenverkehrsstellen:

#### Touristikinformation der Stadt Bensheim :

Bensheim, Hauptstr. 53, Tel. 8696101, E-mail: touristinfo@bensheim.de

Öffnungszeiten.: Mo. bis Fr. 10 bis 13 und 14 bis 18 Uhr, Sa. 10 - 13 Uhr.

Di. und Do. 10 bis 13 und 14 bis 16.30 Uhr, Sa. 10 - 13 Uhr.

#### Touristikinformation Nibelungenland:

Altes Rathaus, Marktplatz 1, 64653 Lorsch, Tel. 06251/175260,

e-mail: info@nibelungenland-info

#### Tourismus Service Bergstraße e.V.:

Marktplatz 1, 64653 Lorsch Tel. 06251-17526-15 Fax 06251-17526-25

[www.diebergstrasse.de](http://www.diebergstrasse.de)

#### Naturpark Bergstraße-Odenwald e.V.:

Nibelungenstrasse 41, 64653 Lorsch, Tel. 06251/7079911

#### Geo-Naturpark Bergstraße-Odenwald e.V.

UNESCO Global Geo-Park

Nibelungenstrasse 41, 64653 Lorsch, Tel. 06251/707990

#### Odenwald Tourismus GmbH + Touristik-Service Odenwald-Bergstraße e.V.:

64720 Michelstadt, Marktplatz 1, Tel. 06061/96597-13, Fax 96597-23

e-mail: tourismus@odenwald.de - www.odенwald.de



### Fürstenlager (in Bensheim-Auerbach):

Zweitgrößter hessischer Staatspark mit exotischer Pflanzenwelt und historischen Gebäuden, (18. Jahrh.) ganzjährig geöffnet, Eintritt frei, Parkplätze in der Bachgasse (200 m bis Schwanenteich, 800 m bis Herrenhaus), Tel. Verwaltung 93460, Besuchen Sie den vom Kur- und Verkehrsverein Auerbach errichteten Freundschaftstempel am Ende der Herrenwiese.

Info-Zentrum, Dauerausstellungen im „Kutschenraum“ des Fremdenbaus.

Monatlich wechselnde Kunst-Ausstellungen im Damenbau, am Wochenende geöffnet (siehe auch Museen).

### Golf:

Golfclub Bensheim (Anlage und Restaurant), Außerhalb 56, in Bensheim (Abzweig auf dem Berliner Ring) „Margarethenhof“, Tel 67732. Gäste willkommen!

### Hallen- und Freibad in Bensheim

Basinus-Erlebnisbad, täglich geöffnet bis 22 Uhr, Mo, Mi und Fr ab 10 Uhr, Di und Do ab 6.30 Uhr und Sa und So ab 8 Uhr, Tel. 1301301

### Badesee:

Berliner Ring, tägl. von 9-20 Uhr, von Juni bis August tägl. 9-21 Uhr geöffnet; Kasse: Tel. 1301308, Aufsicht: Tel. 1301309, GGEW, Herr Schmidt, Tel. 1301300

## **Abt. Auerbacher Kerb vermietet Festbedarf**

**Festzeltgarnituren bis 30 Stück, Stehtische 60 cm rund,  
mobile Kühlzelle, Ausschankwagen, Grillwagen mit  
2 Gasgrills, Kühlschrank und Spüle**

**Abholung oder Anlieferung möglich.  
Nähere Info und Buchung unter 06251/75564**

**Hotels, Restaurants, Cafés, Pensionen in Auerbach  
die auch Mitglieder im Kur- und Verkehrsverein sind:**

„Alte Dorfmuhle“, Weinstube, Bachgasse 71, Tel. 7808457 – [www.alte-dorfmuhle.de](http://www.alte-dorfmuhle.de)

„Auerbacher Schloß“, Restaurant, Tel. 72923

„Blauer Aff“, Weinhaus u. Restaurant, Kappengasse 2, Tel. 72958

„Meatheaven“, ehem. Burggrafbräu, Darmstädter Str. 231, Tel. 72525

„Cafe Luise“, Bachgasse 99, Tel. 9763258

„Gaststätte Weiherhaus“, Saarstrasse 56, Tel. 8698174

„Parkhotel Krone“, Darmstädter Str. 168, Tel. 989910

„Pavillon“, China-Restaurant, , Berliner Ring 163a, Tel. 72203

„Poststuben“, Restaurant u. Hotel, Schloßstrasse 28, Tel. 59620

„Ristorante Cavallino“, Berliner Ring – Außerhalb 140 (Hacienda), Tel. 72201

„Rhodos“, Restaurant, Darmstädter Str. 149, Tel. 74511

„Schlossblick“, Pension, Schloßstr. 19, Tel. 869184

„Zum Holzwurm“, Restaurant, Darmstädter Str. 183, Tel. 987583

# Die neuen Sonnenbrillen sind da



Vision Partner



**GUCCI**  
Neue  
Kollektion

**Sonnenschutzgläser mit 100% UV-Schutz**

**85% braun, grau, grün**

Einstärkengläser  
mit Superentspiegelung  
und Härtung

Paar ab **49,00 Euro**

Paar ab **89,00 Euro**

Gleitsichtgläser  
bis sph. 4,0 cyl. 2,0  
mit Superentspiegelung  
und Härtung

Paar ab **179,00 Euro**

Paar ab **246,00 Euro**

**plus 3D Augenüberprüfung**

## OPTIK-WENDEL

Darmstädter Str. 174  
64625 Bensheim-Auerbach  
Tel. 06251 71429

[optikwendel@gmail.com](mailto:optikwendel@gmail.com)  
[www.optik-wendel.de](http://www.optik-wendel.de)



vorm Haus



**GUCCI**  
**PRADA**

MINADI

ELLE

Ray-Ban

Marc O'Polo

Betty Barclay

ESPRIT

**HUMPHREY'S**  
eyewear

etnia  BARCELONA

 TOM TAILOR



 evil eye



# Tanzcafé

Im Bürgerhaus Kronepark

Eintritt frei

von 15.00 bis 18.00



18.05. mit Gerald Schneider

22.06. mit Michael Hagenmeyer

13.07. mit Horst Herrmann

Eine Veranstaltung der Arbeiterwohlfahrt Auerbach

## Kindergärten

Ev. Kindergarten Auerbach, Steinweg, Telefon 71909

Ev. Kindergarten Auerbach, Lerchengrund, Telefon 787336

Ev. Kindergarten Hochstädten, alte Schule, Telefon 74624

Kath. Kindergarten St. Michael, Niddastrasse 3, Telefon 77849

Kindergarten im Alten E-Werk, Schillerstrasse 36d, Telefon 584699-0

Kinderhort, Jacob-Löhr-Strasse 7, Telefon 787174

## Kosmetik

TOPALLIS-Kosmetikstudio, Berliner Ring 117, Tel. 8280876,

Gesichtsbehandlungen, medizinische und kosmetische Fußpflege, Maniküre, Massage.

Auszeit - Kosmetik & med.Fußpflege, Otto Beck Str. 2, Tel.: 0177 6471895

## Krankenanstalten:

Dialysezentrum Bergstrasse, Berliner Ring 153 Telefon 98610

Hospital Bensheim, Rodenstein Strasse 94, Tel. 132-0;

Kreiskrankenhaus, 64646 Heppenheim, Viernheimer Str. 2, Tel. 06252/7010.

## Krankentransporte und Unfallrettungsdienst:

Leitstelle Bergstrasse, Tel. 06252/19222 oder Notruf 112. Krankentransporte sitzend:

Lesezimmer im Bürgerhaus Kronepark, Darmstädter Str. 166, Eingang neben der

Verwaltungsstelle, Öffnungszeiten: Mo.-Fr.8-18 Uhr, Sa.9-12 Uhr.

R ä t s e l	Haben Sie es auch gewusst?	L ö s u n g
	Silbenrätsel Nr. 340	
	„HEXENRING!“	

Linientaxi Auerbach: (Bahnhof) - Hochstädten und Auerbach - Bensheim, Tel.77777  
Logopädie (Sprachtherapie):

Shireen Hanßen, Matthias Schwab, Susanne A. Kuphal.

Zentrum für Stimme, Sprache u. Sprechen, Darmstädter Str. 76, Bensheim, Tel. 64855, [www.logopaedie-bensheim.de](http://www.logopaedie-bensheim.de); in deutsch, englisch und pakistanisch

Mangelservice: Sabine Pröll, Darmstädter Str. 177, Tel. 788108;

Massage und Krankengymnastik

Massagen, med. Bäder, Krankengymnastik, Wellness:

Massagepraxis Harald von Humbert Darmstädter Str. 192 , Tel. 77128, eigene Parkplätze, Fango, Heißluft, Massage, Eispackungen, Lymphdrainage/KPE, nach Prof. Dr. Dr. Földi (alle Kassen);

Praxis f. Krankengymn./Physiotherapie Micaela Kindinger, Krankengymn., Manuelle Therapie, Elektro-Therapie, Extension, Schlingentisch, Eistherapie, Fango, Heißluft, Massage u. Lymphdrainage/KPE nach Prof. Dr. Dr. Földi, Rückenschule, Darmstädter Str. 190, Tel. 787509;

physio<sup>3</sup>. therapie, training, prävention. Physiotherapie (Kassen und Privat), Fitnessstudio, Trainingstherapie, MILON-Training, Heilpraktiker, Osteopathie, Gesundheits- und Fitnesskurse, Wirbelsäulentraining, Massagen, Personal-Training Berliner Ring 161c, neben ALDI Auerbach, Tel. 854304, [www.physio-3.de](http://www.physio-3.de), [info@physio-3.de](mailto:info@physio-3.de)

Physio-Training Riemenschneider, Krankengymnastik, auch nach Brügger, Nachbehandlung von Sportverletzungen, Manuelle Therapie, Lymphdrainage, Massagen, med. Sequenztraining an Geräten, geräteunterstützte Krankengymnastik, Extension, Fango, Heißluft, Eis, Elektro, Fußreflexzonen-therapie, Beckenbodengymnastik, Yogakurse, Stubenwald-Allee 21, (neben Sportpark Pfitzenmeier) Tel. 73870.

(Auerbacher)-Melibokusturm: Gleiche Auffahrt wie zum Auerbacher Schloß, bis zum Parkplatz oberhalb der Not Gottes Kapelle (ab hier ca. 30 Min. Fußweg), zunächst wenige Meter blaues B auf dem Commoder Weg, gleich rechts ab Rundweg 6 oder weiter auf der Fahrstrasse (für Fahrzeuge gesperrt), Aussichtsturm mit einzigartigem Rundblick, Sa., So. und an Feiertagen von 11 – 17 Uhr kleine Bewirtschaftung. Tel. 75847 oder bei Vorbestellung 0621/4375226.

Melibokusturmverein e.V.: Vorsitzender: Bürgermeisterin Christine Klein, Geschäftsführer: Thomas Herborn, e-mail: [melibokusturm13@web.de](mailto:melibokusturm13@web.de)

Minigolf: Anlage am Kurpark, Zufahrt von der Darmstädter Str. (zwischen Parkhotel Krone und Bürgerhaus), in der Saison täglich von 14 - 22 Uhr (witterungsbedingt!) geöffnet, sonntags ab 10 Uhr, Terrasse, Tel. 79837, im Winter geschlossen;

Museen:

Staatspark Fürstenlager in Bensch.-Auerbach; im Fremdenbau sind Info-Zentrum und Ausstellungen; im „Damenbau“ wechselnde „Kunst- und Museumsausstellungen“, Sa. von 14.30-18.00 Uhr, So. 11-18.00 Uhr.

Museum der Stadt Bensheim, Marktplatz, geöffnet: Do + Fr 15-18 Uhr, Sa + So 12-18 Uhr, Eintritt 2,50 €, Kinder und Stud. 1,00 €. Führungen n. Vereinbarung, Telefon 5847868.

Polizei: Staatliche Polizeistation, Wilhelmstr. 52, Tel. 84680;  
Kripo: Polizeidirektion 664646 Heppenheim, Weiherhausstr. 21, Tel. 06252/7060.

Postfiliale Bensheim-Auerbach: Otto-Beck-Strasse 10 bei Fa. Gußmann,  
geöffnet: Mo.-Fr. 8.00 –18.00 Uhr, Sa. 8 -13 Uhr, Tel. 983567

Rathaus: Bensheim, Kirchbergstrasse 18, Tel. 140,

Verwaltungsstelle Bensheim-Auerbach: Darmstädter Str. 166 (Bürgerhaus Kronepark), Tel.  
703329, Sprechzeiten: Mo.-Fr. 8-12 Uhr, Di. 14-17.30 Uhr.

Bürgerbüro der Stadt Bensheim, Hauptstraße 39, Tel. 582630 – Terminvereinbarung!  
Mo. 8 – 16 Uhr, Di. und Do. 10-18 Uhr, Mi. geschlossen., Fr. 8-12 Uhr, Sa. 10-13 Uhr.  
Offene Sprechstunde Mo. 8-12 Uhr, Do. 14-18 Uhr. Online-Terminvergabe über Stadt!

### Rechtsanwälte und Notar

Blechner, Hans L., Am Rinnentor 50, 64625 Bensheim, Tel. 2134 od. 84700  
Keller, Claudius, Darmstädter Strasse 171, Telefon 8693222

Reisebüro-Auerbach, A. Süß, Otto-Beck-Str. 2, Telefon 8691565

Ruftaxi –Verbindung von Bensheim nach Bensheim-Auerbach, Hochstädten und Bergfriedhof,  
Taxi Martin, Tel. 77777 Von Bensheim-Auerbach nach Hochstädten bzw. zum Bergfriedhof und  
jeweils zurück; jetzt ist auch am Wochenende die An- und Abfahrt zum Fürstenlager möglich  
(siehe städtisches Fahrplanheft). Ruftaxi – Martin Telefon 77777. Es wird darauf hingewiesen, dass  
das Ruftaxi nur auf Bestellung zu den jeweiligen Fahrzeiten des Fahrplans fährt und mindestens 1  
Stunde vor der im Fahrplan enthaltenen Abfahrtszeit bestellt sein muss.

Ruftaxi zum Bergfriedhof– Taxi Martin, Telefon 77777 – mindestens 1 Stunde vor der  
gewünschten Abfahrtszeit bestellen; ggf. gleich die Rückfahrt.

### Sauna:

physio<sup>3</sup>, Berliner Ring 161c (neben Aldi Auerbach), Tel. 854304

### Schulen:

Schillerschule (Grund-, Haupt- und Realschule), Weserstrasse 2, Tel. 17567-0, Fax  
1756714; Schulleiterin: Sylvia Meier

Schloßbergschule (ganztägig arbeitende Grundschule) Schlosstrasse 15, Tel. 71208,  
Fax 703734; Schulleiterin: Nadide Sen-Clausen

### Segelfliegen:

Segelflugguppe Bensheim e.V., Flugplatz: Schwanheimer Str. 175, Tel. 72411

### Seniorentreffs:

in B.-Auerbach: Regelmäßige Treffen der Arbeiterwohlfahrt und der Kirchengemeinden;

in Hochstädten: Jeden 2. Donnerstag um 14.30 Uhr

### Sport und Fitness-Angebote:

Informationen über Turnen, Gymnastik, Tanzen, Wandern, Fitness-Kurse usw. durch die  
Geschäftsstelle der TSV Rot-Weiß Auerbach, Saarstr. 56, Tel. 74646. [www.tsv-auerbach.org](http://www.tsv-auerbach.org)

Taxi: Taxi Bernschneider , Telefon 789333 · Martin, Tel. 77777.

Tierärztin: Dr. Birgit Hagen, Darmstädter Strasse 223, Telefon 788000

## Vereine und Einrichtungen in Bensheim-Auerbach:

Arbeiterwohlfahrt Auerbach: Vors: Thorsten Schrader, Burgstr. 2a, Tel. 706925  
„Essen auf Rädern“: Melanie Kassner, Tel.06251 86 09 097; E-Mail: melaniekassner84@gmail.com  
Busfahrten: Horst Knop, Bachgasse 43, Tel. 74887

Auerbacher Synagogenverein: Ursula Schlosser, 1. Vorsitzende,  
Tel. 0162 3350 430 / 64508 /auerbachersynagogenverein@bergstrasse.de /

Auerbacher Musikverein, eine Abteilung der TSV Rot-Weiss Auerbach  
Symphonische Blasmusik von der Klassik bis zur Moderne: Abteilungsleitung:  
Kornelia Ochs, Starenweg 6 c, Telefon 704203, Info: www.auebacher-musikverein.de

Behindertenhilfe Bergstrasse gGmbH.: Darmstädter Str. 150, Geschäftsf.: Ch. Dreiss,  
Tel. 7006-0; Wohnstätten für Menschen mit Behinderung, Schlossstr. 24, Tel. 80090  
Briefmarken-/Münzfreunde; Vors.: Jörg-Ulrich Hübner, Mierendorffstr. 9, Tel. 76349,  
Tauschzusammenkunft jeden 1. Di. im Mo., v. 18.30 –20.30 Uhr, jeden 4. So. im Mo., v. 10-12 Uhr  
im Auerbacher Rathaus, Bachgasse 60, 1. Stock. Gäste willkommen!

Bürger für Bensheim (BfB), Wählergemeinschaft: Ansprechpartner: Franz Apfel,  
Wormser Straße 11, Tel. 65510

Bündnis 90 / Die Grünen Auerbach  
Ansprechpartner: Michael Krapp, Goethestr.8, Tel. 0172 6243334 sowie die Grünen Ortbeiräte  
Bürgerhilfe Bensheim e.V.: Obergasse 9, Tel. 69999, Bürgerhilfe-bensheim@t-online.de  
24-Std.-Anrufbeantworter. Der Abend-Stammtisch der Bürgerhilfe findet jeden 1. Dienstag im  
Monat um 18.30 Uhr in der Gaststätte Weiherhaus (Saarstraße/Berliner Ring) statt.  
Gäste sind sehr willkommen.

Christlich Demokratische Union (CDU) Auerbach:  
Anprechpartnerin: Petra Jackstein, Talstrasse 27A ,Telefon 983767 und die CDU Ortsbeiräte

Deutsches Rotes Kreuz (DRK) Auerbach:  
Fahrradclub, siehe RTC

Fanclub der Original-Blütenwegjazzler - FCOBJ;  
eMail: [info@FanClub-BluetenwegJazzler.de](mailto:info@FanClub-BluetenwegJazzler.de) Webseite: [www.FanClubBluetenwegJazzler.de](http://www.FanClubBluetenwegJazzler.de)

Förderkreis für die Evangelische Kirchengemeinde Bensheim-Auerbach e.V.:  
[www.fk-eka.de](http://www.fk-eka.de) ; Vors.: Reinhold Behr, Wilhelm-Busch-Str. 7, Tel. 787491

Förderkreis Kleinkunst und Kultur e.V.: [news@kultur-bensheim.de](mailto:news@kultur-bensheim.de)

Freie Demokratische Partei (FDP) Auerbach:  
Ansprechpartner: Dr.-Ing. Rolf Schepp, Wolfsgartenstrasse 11, Tel. 788503

Freie Wählergemeinschaft Bensheim (FWG) Auerbach: Ansprechpartner: Peter Leisemann,  
Darmstädter Str. 177, Tel. 939875;

Freiwillige Feuerwehr Auerbach:

**Wehrführer:** Eugen Sponagel, Bachgasse 37, Tel.:73311; [wehrfuehrer@ff-auerbach.de](mailto:wehrfuehrer@ff-auerbach.de)

**Jugendwart:** Marcel Strößinger, Heinrich Heine Str. 6, Tel. 982736, [jugendwart@ff-auerbach.de](mailto:jugendwart@ff-auerbach.de)

**Spielmannszug:** John Przysambor, Bachgasse 87, Telefon: 64151,  
[spielmannszug@ff-auerbach.de](mailto:spielmannszug@ff-auerbach.de)

Freizeitreitergemeinschaft Bensheim: Vorsitzender: Peter Stelljes: Geschäftsstelle: Ulrike  
Ehemann, Postfach 3119, Telefon 74594

Gesangverein Liedertafel: 1. Vorsitzende Hedi Nungesser, Heidelberger Str. 27, Zwingenberg, Tel.  
1752293; 2. Werner Parschau, Pater-Delp-Str. 24, Tel. 71848 Info: [www.Liedertafel-Auerbach.de](http://www.Liedertafel-Auerbach.de)

Gewerbekreis Auerbach: Vorsitzende: Rita Wendel

Interessengemeinschaft Auerbacher Bachgassenfest:

Sprecherin: Miriam Triefenbach, Bachgasse 35, Tel. 8697903, [info@bachgassenfest.de](mailto:info@bachgassenfest.de)

Interessengemeinschaft Auerbacher Vereine (IAV),

Sprecher: Ralph Stühling, Otto-Beck-Str. 8, Tel. 9872030

volksbanking.de

Jetzt  
Mitglied  
werden!

Die Vorteile einer  
Mitgliedschaft  
liegen auf der Bank.

Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Wir investieren in die Region und nicht  
in internationale Spekulationsblasen.  
Denn krisensicheres und nachhaltiges  
Handeln kommt nie aus der Mode.

Volksbank  
Darmstadt Mainz 

Jagdgenossenschaft Auerbach: Vors.: Hans Seibert, Weinbergstrasse 17, Telefon 982669

Kleingärtnerverein: Vorsitzender: Stefan Beckmann, Nibelungenstr. 276, 64686 Lautertal, 0170/1602125 oder stefan@biobeckmann.de

Kur- und Verkehrsverein Auerbach 1866 e.V.: Vorsitzender: Dr. Reinhard Bauß  
Geschäftsführer Karlheinz Weigold, Kiefernweg 7, Telefon 77945

Abteilungsleiter: Kerb: Fritz Becker, Tel. 75197; Kunst: Gabriele Mundt, Tel. 787172, Musik: Frauke Jäger

## **Kommunalpolitiker in Bensheim-Auerbach:**

### Ortsbeirat:

Lisa-Marie Blumenschein, stellv. Ortsvorsteherin, Schillerstraße 68

Jörn Hansing

Petra Jackstein, Talstraße 27A, Telefon 983767

Michael Krapp, stellv. Ortsvorsteher, Goethestraße 8, Telefon 0172 6243334

Annette Müller, Pater-Delp-Straße 32

Barbara Ottofrickenstein-Ripper, stellv. Ortsvorsteherin, Schillerstraße 127, Telefon 73391

Natalie Reckeweg

Robert Schlappner, Ortsvorsteher, Neuer Weg 25, Telefon 985363

Thomas Schrabec, Bachgasse 20 b, Telefon 77909

Rolf Schulz

Miriam Triefenbach, Bachgasse 35, Telefon 8697903

### Stadträte:

Andreas Born

Dr. Rolf Schepp, Wolfsgartenstraße 11

Hans Seibert, Weinbergstr. 17

Ralph Stühling, Otto Beck-Str. 8

### Stadtverordnete:

Rolf Kahnt, Ludwigstraße 30

Lydia Klos

Michael Krapp, Goethestraße 8, Telefon 01726243334

Peter Leisemann, Darmstädter Straße 177

Barbara Ottofrickenstein-Ripper, Schillerstraße 127, Telefon 73391

Minigolf-Sportclub Bensheim-Auerbach: 1.Vorsitzender: Peter Fritsch, Tel. 680323,

2. Vorsitzende: Gabriele Faust, Telefon 77249; Minigolfanlage Tel. 79837

Naturschutzbund Deutschland (NABU): Ortsvertrauensmann: Stephan Schäfer, Ludwigstr. 36, Telefon 71170

NITYA SEVA e.V., Claus D. u. Asha von der Fink, Fröbelstrasse 50, Telefon 0171-1728446, Homepage: [www.nityaseva.eu](http://www.nityaseva.eu)

### Odenwald-Klub e.V., Geschäftsstelle des Hauptvereins.

Geschäftsführer: Alexander Mohr, Prinzenbau im Staatspark Fürstenlager, Telefon 855856

Odenwald-Klub Auerbach: Vorstandssprecherin: Anne Scharf, Tel. 79968;

Kontaktadresse: Ina Gruber, Burgstr. 14a, Tel. 015903036040; Internet: [www.owk-auerbach.de](http://www.owk-auerbach.de)

Abteilungen „Volkstanzgruppe“: Dirk Hamel, Tel. 015161000437

Schaukästen mit aktuellen Wanderterminen befinden sich am alten Rathaus, Bachgasse, Ecke Weidgasse und Darmstädter Str. , Ecke Philipphöhe.

Privilegierte Schützengesellschaft Auerbach: Vorsitzender: Karl Ludwig Suhl, Bachgasse 62, 64625 Bensheim, Tel 75148

Pro Kind e.V. Krabbelstube:

Bachgasse, Tel. 74506, Vorsitzende: Daniela Woll, Tel. 9760679

Redaktion Auerbacher Leben:

Gisela Hamel, Darmstädter Str.179, Tel.:73696, ghamel@gmx.de + KuVV-Auerbach@web.de

RTC, Rad-Touristik-Club Bergstraße/Odenwald e.V.: Michael Borger, Darmstädter Str. 69, 64673 Zwingenberg, Tel. 017624606262, www.fuchstrail.de

Rhetorik-Club Bergstraße; Info: rhetorik-Club-Bergstrasse.de

Schulförderverein Schillerschule: [foerderverein@schillerschule-bensheim.de](mailto:foerderverein@schillerschule-bensheim.de)

Schulverein Schloßbergschule e.V.: sv@schlossbergschule-auerbach.de

Skat-Club „Trumpf Ass Auerbach“: Vorsitzender: Teja Fuchs, Treffpunkt jeden Freitag, 19.00 Uhr, „Gaststätte Weiherhaus“, Saarstraße 56

Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD) Auerbach/Hochstädten; Vorsitzender: Jürgen Kaltwasser, Hochstädten, Mühlthalstrasse 242,Tel. 787676, juergen kaltwasser@icloud.com

Stadtteildokumentation Bensheim-Auerbach; Zusammenkunft jeden Mittwoch, ab 18.00 Uhr im alten Rathaus – Gäste willkommen!

TCA-Tennisclub Auerbach: Clubhaus Lahnstraße 53, Telefon 75435. Vorsitzender: Thomas Nolden, Tel:0176/45759927; Mail: Thomas Nolden@hotmail.com

Turn- und Sportvereinigung (TSV) Rot-Weiß Auerbach: Geschäftsstelle: Saarstrasse 56 (Vereinsheim), Telefon 74646

Zeitungsverlag „Der Auerbacher“:

Ernst-Pasqué-Str. 1c, Tel. 06251-704790, Fax: 704791, www.der-auerbacher.de



Zur

## **AUSSTELLUNG**

unter dem Titel

### **„Kunst ist eine singende Nachtigall“**

**Gemeinschaftsausstellung  
der Künstlerinnen und Künstler  
der Behindertenhilfe Bergstraße gGmbH**

laden wir Sie herzlich  
in den Damenbau im  
Staatspark Fürstenlager ein.

**Ausstellungsdauer:  
04. bis 25. Mai 2025**

**Vernissage am 04. Mai 2025, 11.00 Uhr**

---

#### **Öffnungszeiten:**

Samstag, von 14.00 bis 18.00 Uhr  
Sonntag, von 11.00 bis 18.00 Uhr

---

**Veranstalter:  
Behindertenhilfe Bergstraße  
gGmbH**





**Kennen Sie die Gründe warum Secondhand so nachhaltig ist?**

**Genau, es reduziert Müll und den Ressourcenverbrauch.**

**Ebenfalls wird ein umweltfreundliches Konsumverhalten gefördert.**

Wir von **Utikate** sind stets kreativ und überlegen, welchem alten Produkt wir neues Leben schenken werden und was daraus entstehen kann.

Es ist unglaublich, wie viele Gegenstände sich in kurzer Zeit ansammeln. Einige kann man verwerten und einige warten noch auf ihre Veränderung.

Ein schönes Beispiel für eine Neugestaltung ist diese alte Kabeltrommel, aus der ein Beistelltisch im Mosaikmuster geworden ist. Bekommen haben wir sie von einem Umbau - ansonsten wäre sie entsorgt worden.

Mit der Umsetzung wird der Lebenszyklus von diesem Objekt verlängert.



Vielleicht findet bei Ihnen dieses besondere Einzelstück ein neues Zuhause?

Wir würden uns freuen, Sie bei uns in der Schillerstraße 80 begrüßen zu können. Entdecken Sie unsere bisherigen „Schätze“.

**Öffnungszeiten:** Jeweils der 1. Sonntag im Monat von 10:00- 12:00.

Oder besuchen Sie uns gerne auf unserer Homepage [www.Utikate.de](http://www.Utikate.de)

**Ihr Utikate-Team**

## **1950 – Auerbach a.d.B., ein aufstrebender Kurort Fremdenwerbung tut not!**

In einer Mitgliederversammlung des Verkehrs- und Kurvereins Auerbach a.d.B., die am Mittwoch (19.4.) abends im „Hotel Weigold“ stattfand und von dem 1. Vorsitzenden Walter Haberland eröffnet und geleitet wurde, erstattete der Geschäftsführer Willi Giesing einen ausführlichen Tätigkeitsbericht.

Alle Pläne, im Ausland für den Besuch der Bergstraße und des Kurortes Auerbach zu werben, waren ein Trugbild. Es wurde erkannt, dass die Bergstraße z.Zt. für den Ausländerbesuch auch wohl kaum in Frage kommt, weil keine Mittel zur Verfügung stehen, die Gaststätten in einer Weise herzurichten, dass sie die Fremden anziehen könnten.

Der Verkehrs- und Kurverein Auerbach stand bei Wiederaufnahme seiner Tätigkeit nach dem Kriege vor einem Nichts. Früher waren mehr als 275 Ruhebänke an verschiedenen Plätzen und Aussichtspunkten aufgestellt, jetzt waren nur noch 16 – 17 Ruhebänke vorhanden. Inzwischen konnten aber schon wieder 92 Bänke aufgestellt werden. Auch etwa 70 Wegweiser wurden neu angebracht. Die Wege nach dem Auerbacher Schloss sind zum Teil wieder hergestellt und auch die Fahrwege werden im Laufe des Sommers hergerichtet. Die Straße nach Hochstädten wird in diesem Jahr noch nicht instandgesetzt werden können.

Das Fürstenlager ist nun endlich in die Verwaltung einer Organisation übergegangen, die zu großen Hoffnungen berechtigt. Der Landeskonservator von Hessen hat das Fürstenlager übernommen. Parkmeister Arndt von Kassel-Wilhelmshöhe wird mit seinen ständigen Hilfskräften diesen bekannten Staats- und Kurpark, die frühere Sommerresidenz der großherzoglichen Familie, neu gestalten.

Die Anlage am Bahnhof wurde frisch hergerichtet, der Aufgang zur Schule wurde wieder in Ordnung gebracht, den beiden Kriegerdenkmälern wurde ebenfalls wieder ein würdiges Aussehen gegeben.

Der Goethebrunnen im Hochstädter Tal wird mit einer Grünanlage versehen, man findet in Auerbach überall die rührige Hand seines

Verkehrsvereins, durch dessen Initiative im Jahre 1947 auch der Verkehrsausschuss der Bergstraße wieder ins Leben gerufen wurde.

In Kürze wird eine Reliefkarte in einer Auflage von 75000 Exemplaren erscheinen. 5000 eigene Werbeschriften für Auerbach wurden gedruckt. Alle Fremdenunterkünfte sind bis auf weiteres besetzt und auch das Christliche Erholungsheim „Waldruhe“ wurde für den Fremdenverkehr wieder freigegeben.

Für Gemeinschafts- und Betriebsausflüge soll geworben werden.

Im Monat Mai kommen mehrere Sonderzüge der Bundesbahn nach Auerbach . Es werden Fremdenführer gesucht, die über die Geschichte Auerbachs und seiner Sehenswürdigkeiten Bescheid wissen und auch über botanische Kenntnisse verfügen.

Der Verkehrs- und Kurverein Auerbach zählt 120 Mitglieder. Er verfügte am 31.12.1949 über ein Barvermögen von DM 771,-- .

Die Stadt Bensheim leistete bisher einen Zuschuss von DM 2500,--. Einige vom Amtsgericht Bensheim vorgeschlagenen Satzungsänderungen wurden einstimmig genehmigt.

Einstimmig wiedergewählt wurden die turnusmäßig ausscheidenden Vorstandsmitglieder Fritz Nungesser, Willi Giesing, Jakob Brückmann, Gartenmeister Arndt und Georg Ritsert.

Ein Antrag auf Verlegung des Kirchweihfestes wurde abgelehnt.

Ueber Schnakenbekaempfung, Fremdenwerbung, Bau einer Umgehungsstraße, Wiedereinführung der Kurkonzerte und Tanzabende entstand eine lebhaftere Aussprache.



## Der Auerbacher Lehrer Johannes Rosler und seine Familie

In Heft 437 des Auerbacher Lebens vom November 2011 wurde über den vermögenden Schwanheimer Pfarrer Johannes Rosler (Rosler) berichtet, der zuvor (vor 1602) Lehrer in Auerbach gewesen war. Über seine Familie kann nun Näheres mitgeteilt werden.

Johannes Rosler war in Kassel 1568 geboren worden. Seine Eltern haben ihn die Schule besuchen lassen und konnten ihn 1583 auf das Paedagogium in Marburg schicken, wo er in der Matrikel erwähnt wird. Das Studium in Marburg konnte er nach wenigen Jahren mit dem Magister abschließen. 1590 wurde er dann nach dem Studium Praeceptor, d.h. Lehrer mit einer theologischen Vollausbildung in Auerbach. Nach zwölf Jahren in Auerbach erhielt er 1602 die Stelle des Pfarrers in Schwanheim, wo er 1621 verstarb.

Der Sohn des Lehrers Johannes, Andreas Rosler, war in Auerbach 1698 geboren worden. Er setzte die Akademiker-Karriere des Vaters nicht fort, sondern wählte einen Beruf beim Militär. Man findet ihn als Corporal auf Schloß Lichtenberg im Odenwald in der „Company Scheuermann“. Als solcher hat er in Reinheim am 22. Februar 1637 Elisabeth Liebig aus Ueberau geheiratet. Elisabeth war in Ueberau am 2. April 1603 geboren worden und verstarb hier auch am 1. September 1671. Die Familie war also nach Ueberau gezogen. Anna Rosler, eine Tochter aus der Ehe des Andreas und der Elisabeth, wurde in Ueberau am 10. Januar 1641 geboren und heiratete neunzehnjährig in Ueberau am 11. Januar 1660 Johann Friedrich Greiffenstein aus Ueberau. Zu deren Nachkommen gehörte auch Thomas Klipstein (1947-2001) in Bad König, als Amtsinspektor in Michelstadt, der diese Abstammung in den 1980er Jahren erforschte.

Nun wird Magister Johannes Roslerus in einer Leichenpredigt (LP) des Jahres 1616, die der Darmstädter Superintendent und Pfarrer Heinrich Leuchter auf den Magister Michael Roslerus gehalten hat, genannt. Diese Leichenpredigt wurde gedruckt und hat sich mehrfach erhalten. In dem Druck einer Leichenpredigt sind nicht nur die Leichenpredigt selbst, sondern auch eine Widmung an die Familienangehörigen, ein Lebenslauf des Verstorbenen und Würdigungen von Freunden und Verwandten in Gedichtform (Epicdien, Epigramme) enthalten. Diese in lateinischer und griechischer Sprache verfaßten Epicdien sind meist in einer bestimmten Reihenfolge angehängt. Die Verwandten stehen hier an vorderer Stelle. Aus der Zeit zwischen der Reformation und dem 19. Jahrhundert sind für den deutschen Sprachraum über 100.000 Leichenpredigten überliefert und in verschiedensten Katalogen zumeist bibliographisch erfasst. Zwar werden auch diese Druckwerke im VD 16 und VD 17 (Verzeichnis der im deutschen Sprachraum erschienenen Drucke des 16. bzw. 17. Jahrhunderts im Internet) vielfach bereits mit verfügbaren Digitalisaten präsentiert. Von Heinrich Leuchter sind im VD 17 112 Titel nachweisbar, für das Jahr 1616 der Titel „Libri III Epigrammatum, Tum De Rebus Theologicis, Tum De Viris illustribus & bonis, tum de aliis : Vario genere carminum comprehensorum“ [VD17 547:717762Y] sowie die beiden Leichenpredigten auf die Landgräfin Magdalena zu Hessen [VD17 39:111250L] und die zwei fürstlichen Kinder Hedwig und Ludwig der Landgrafenfamilie [VD17 39:106963W]. Aber die Leichenpredigt auf Michael Rosler ist hier offenbar noch nicht erfasst. Sie ist aber u.a. im Katalog der Leichenpredigten der ULB Darmstadt nachgewiesen. Da die Leichenpredigt auch im

Stadtarchiv Braunschweig vorhanden ist [Nr. ] und die Exemplare dieser Sammlung personengeschichtlich ausgewertet und publiziert sind [Die Leichenpredigten des Stadtarchivs Braunschweig, Hannover 1976ff, 9 Bände], kann man hier die Daten zu Michael Rosler übernehmen. Auf die Leichenpredigt hat bereits Wilhelm Diehl in seiner Fortsetzungserie „Aus alten Leichenreden“ in der Hessischen Chronik Bd. XII, 1925, S. 55, aufmerksam gemacht und Einzelheiten mitgeteilt.

Aus den einzelnen Teilen als Anhang zur Leichenpredigt auf Michael Rosler erfahren wir, daß er ein Bruder des Auerbacher Lehrers Johannes Rosler war, der in der Lp allerdings als Pfarrer in Schwanheim genannt wird. Als Verfasser eines Epigramms findet sich Tobias Plaustrarius als Schüler des Michael Rosler, der im Jahr vorher (1615) als Pfarrer von Auerbach nach Zwingenberg gewechselt war.

Wie sein Bruder Johannes war auch Michael Rosler in Kassel geboren und besuchte hier - wohl zusammen mit seinem Bruder - die Schule. Genannt werden aber auch die Schule in Halberstadt und dann das Paedagogium in Marburg. 1581 bezog Michael die Universität in Marburg, wurde 1582 Baccalaureus und 1584 Magister und erhielt 1586 die Stelle eines Rektors in Darmstadt, die er bis zu seinem Tod am 6. März 1616 innehatte. Er hatte bei Amtsantritt 1586 Maria Voltz (Volscius/Voltzcius) (1566-1632), die jüngste Tochter des damaligen Darmstädter Superintendenten Peter Voltz (1521-1578) geheiratet. Mit ihr hatte er neun Kinder, von denen aber nur ein Sohn und drei Töchter beim Tod des Vaters noch leben. In der Leichenpredigt wird lediglich die Tochter Rebecca genannt, die Magister Johannes Schadenius geheiratet hatte. Wie vielfältig die Hessen-Darmstädtische Beamtschaft damals vernetzt war, zeigt sich u.a. daran, dass ein Enkel von Peter Voltz, Johann Burkhard, der seinem Vater als Schultheiß in Dornheim im Amt folgte, mit der Tochter des Superintendenten Leuchter, also dem Verfasser der Leichenpredigt, verheiratet war. Insofern widmete Leuchter die Leichenpredigt seinen Verwandten und schreibt von „Schwägerin“ und „Gevatterin“. Aus der Leichenpredigt geht nun hervor, daß Michael Rosler gemeinsam mit seinem Schwiegersohn Johannes Schade / Schadenius in einem Grab bestattet wurde. Den Lebenslauf des Johannes Schade referiert Wilhelm Diehl in der Hessischen Chronik.

Und in der Leichenpredigt werden die Eltern von Michael und Johannes Rosler genannt. Es sind Hans Roßler und Gertrud Plack, die Tochter des Mitschuldieners Jacob Plack in Kassel. Über Hans Roßler wird berichtet, er sei zunächst Soldat unter Landgraf Philipp gewesen, dann „unter der Bürgerschaft zu Kassel in Musterung ein Befehlshaber“, zuletzt von Landgraf Wilhelm zu einem „Wallmeister“ angenommen worden

Auch für die Ehefrau Maria-Naemi Roßler gibt es eine in Darmstadt bei Johann Leinhouse 1632 gedruckte Leichenpredigt vom Darmstädter Stadtprediger Christian Hebenstreit (aus Lauingen in der Pfalz). Sie erhielt den Doppelnamen von ihren Eltern, weil diese alle Kinder den Buchstaben des Alphabets folgend benannten: Adam, Barbara, Catharina usw. Maria-Naemi war das letzte Kind und erhielt gleich zwei Buchstaben, M und N. Sie hatte, wie der Lebenslauf, der ihrer Leichenpredigt beigegeben wurde, ergibt, vor der Ehe mit Michael Rosler bereits den Diakon in Pfungstadt Adam Schedelius geheiratet, der Sohn des Michael Rosler hieß nach seinem Auerbacher Onkel Johannes. In Darmstadt

1608 geboren, machte auch er eine Karriere als Theologe. 1625 war er bereits zum Studium in Marburg, 1632 Schulmeister in Stockstadt, 1633 Stipendiatenmajor in Marburg, eine Stellung in der Betreuung der Studenten. 1635 wurde er dritter Stadtprediger in Darmstadt und 1636 Pfarrer und Metropolitan in Schotten. Hier verstarb er ebenfalls relativ jung 1646 oder 1647. In Marburg hatte er am 11. Mai 1635 Ursula Maria Reinigk geheiratet, die Tochter des Hartmann Reinigk, Dr.jur.utr., Rat der Landgrafen von Hessen-Kassel und Stadtsyndikus und Konsistorialsyndikus und zuletzt Samtgerichtsassessor in Marburg. Die Mutter war Eulalia Graff. Die Familie Rosler hatte damit ihre Stellung innerhalb der studierten Beamtenschaft Hessens durch ihre Ehen gestärkt. Vier Kinder sind nun aus der Ehe des Johannes und der Ursula Maria Reinigk bekannt: eine Tochter Maria Adelheid heiratete den Pfarrer in Elnhäusen und Erda Georg Justus Gerst (1629-1689). Der älteste Sohn Magister Johann Heinrich Rosler (1644-1697) wurde Pfarrer und Metropolitan in Schotten, folgte also seinem Vater im Amt. Auch für ihn existiert der Druck einer Leichenpredigt, die von Johann Adam Sell 1697 in Schotten gehalten wurde und in Gießen bei Henning Müller gedruckt wurde. Der zweite Sohn Johann Nicolaus Rosler (1645-1676) wurde Lehrer am Paedagogium in Gießen. Dem dritten Sohn Johann Burkhard Rosler (1644-1708) gelang die bedeutendste Karriere. Er wurde Fstl. Sachsen-Eisenachischer Hofrat, Konsistorialpräsident und Kanzler in Coburg, zuletzt mit dem Titel eines Geheimer Rats.

Ein Sohn des Johann Heinrich und seiner Ehefrau Anna Catharina Soldan war Burkhard Ludwig Rosler (1694-1750), der die Witwe des Apothekers Philipp Rudolf Henrici, Catharina, geb. Grasser (1693-1750), in Frankfurt am Main heiratete und damit in der Apotheke zum goldenen Hirsch die Rolle des Apothekers übernehmen konnte. Die Apotheke hatte Catharina schon von ihrem Vater Johann Georg Grasser an ihren ersten und dann an ihren zweiten Mann weitergegeben. Johann Heinrich (1640-1697) hatte in zweiter Ehe Anna Margarethe Arcularius, Tochter des Darmstädter Stadtpfarrers Bartholomäus Arcularius geheiratet. Diese war schon die Witwe des jüngeren Stadtpredigers in Darmstadt, Johannes Schlosser. Sie starb in Schotten am 9. Juli 1697. Neben Burkhard Ludwig hatte Johann Heinrich noch den Sohn Philipp Christoph Rosler (1672-1704), der Schulmeister in Lauterbach wurde, aber schon 32jährig verstarb. **LvL**

Im Darmstädter Katalog der ULB Darmstadt findet man die LP auf Michael Rosler unter <https://pica1l.ulb.tu-armstadt.de/DB=LHBDA/SET=1/TTL=20/PRS=PP%7F/SHW?FRST=20>; Den Inhalt der Hessischen Chronik findet man unter: [https://wiki.genealogy.net/Hessische\\_Chronik\\_\(Monatsschr\\_1912-42\)](https://wiki.genealogy.net/Hessische_Chronik_(Monatsschr_1912-42)). In dem Katalog der Leichenpredigten der Hessischen Landes- und Hochschulbibliothek Darmstadt (hg. von Rudolf Lenz, 1990) ist die Lp auf M. Michael Roslerus Nr. 1306 und S. 391 behandelt, die LP auf Maria-Naemi hat die Nummer 1264 (S. 390-391) und die LP auf Joh. Henrich Roßler 1697 hat die Nummer 1265 (S. 391). Zu Thomas Klipstein vgl. Hessische Familienkunde, Bd. 26, 2002, Sp. 61-62. Detaillierte Daten hat Georg Itzerott, Frankfurt am Main, zusammengetragen, die im Frankfurter Institut für Stadtgeschichte und im Institut für Personengeschichte, Bensheim, genutzt werden können.

## Asiatisch anders... Kulinarisches nach Lust und Laune



**Bensheim-Auerbach - Berliner Ring 163a - Tel: (06251) 7 22 03**

**Montag, Mittwoch bis Sonntag von 11:30 - 15:00 Uhr und 17:30 - 23:00 Uhr**

**DIENSTAG Ruhetag!**

**Buffetzeiten: 11:30 bis 14:30 Uhr und 18:00 Uhr bis 22:00 Uhr**

[www.pavillon-bensheim.de](http://www.pavillon-bensheim.de)



**FARBE  
LEBEN!**

<p><b>DAMM</b></p> <p>VERPUTZ+ ANSTRICH G M B H</p>	<p>TEL. 06251 67620 FAX 06251 67629</p> <p>ZWISCHEN DEN BÄCHEN 33 6 4 6 2 5 BENSHEIM MALER@DAMM-GMBH.DE WWW.DAMM-GMBH.DE</p>	<p><b>VERPUTZ ANSTRICH TAPEZIER- ARBEITEN FASSADEN- DÄMMUNG</b></p>
---	--	---

**28. März 1945:**

### **Vor 80 Jahren endete für die Bergstraße der Zweite Weltkrieg**

Was wir gerade erleben, ist wieder Krieg in Europa und offenbar das Ende einer Freundschaft zu den USA. Ich dagegen habe deren Anfang erlebt und was wachsend zu verlässlichen Beziehungen mit Amerika geführt hat. Deshalb fühle ich mich dazu aufgerufen aus meinen Erinnerungen zu berichten.

#### **Bericht eines Zeitzeugen**



Der Zweite Weltkrieg war für uns Deutsche bereits sichtbar klar verloren. Aber dies auszusprechen konnte das Leben kosten. Mannheim, Worms, waren durch Fliegerangriffe der Alliierten bereits sehr zerstört. Darmstadt im September 1944 ausgebrannt. In Orten unserer Umgebung wurden die „Ausgebombten“ untergebracht, teils bei Verwandten oder Fremden. Bis in die Tage des März 1945 flüchteten Menschen auf der Straße vor dem Beschuss durch amerikanische Tiefflieger, die es auch auf Menschen bei der Feldarbeit abgesehen hatten. Amerikanischen Armeen hatten am 25. und 26. März den Rhein überquert und näherten sich unserer Gegend. Wo sich deutscher Widerstand zeigte, kam es zu Kämpfen. Zwei Tage vor dem Einmarsch der Amerikaner wurde

Bensheims Altstadt in Brand gesetzt, weil von dort eine Flakstation Tiefflieger beschossen hatte. Als am 26. März der Vormarsch der 7. Amerikanischen Armee in Orten um Großhausen durch Reste der Wehrmacht aufgehalten wurde, bombardierten Amerikanische Jagdflieger daraufhin die beiden Orte Hausen. Es gab Brände, Soldaten und 8 Zivilisten verloren ihr Leben. Die Amerikaner waren unsere Feinde. Erstaunlich, wie schnell sich das ändern sollte.

Wir alle hatten einfach Angst

Angst hatten auch junge deutschen Soldaten, die sehr wohl ahnten, wie es um ihre geringen Überlebenschancen in Kämpfen mit der feindlichen Übermacht stand. Wer desertierte und erwischt wurde überlebte nicht. Auch in Bensheim und in Leeheim wurden noch kurz vorher junge Soldaten und Zivilisten erschossen. Französische Kriegsgefangene, die bei Landwirten oder Gewerbetreibenden in Auerbach Zwangsarbeit leisten mussten, hatten Angst das Kriegsende nicht zu überleben. Wohl hatten auch sie gehört, dass die Amerikaner über den Rhein gekommen sein sollten. Einerseits Freude über diese Gerüchte, aber was hatte die mörderische SS noch mit ihnen vor?



Angst hatten auch die verschleppten jungen Griechen die, von SS-Wachen gefangen gehalten, im Hochstädter Bergwerk für einen Rüstungsbetrieb aus Darmstadt schufteten mussten. Sie wurden ab 23. März auf einen Todesmarsch geschickt. Nur zwei Griechen entkamen zuvor noch in Auerbach. Selbst die braunen Funktionsträger und „Schergen des Dritten Reichs“ dürften Angst vor der Rache heranrückender feindlichen Armeen gehabt haben. Alle Bevölkerung hatte Angst vor dem Einmarsch. Sollte der deutsche Widerstand fort dauern; könnte es auch Auerbach so ergehen wie Bensheim und den Orten im Ried. Wie konnte man sich schützen?

Am 27. März hielt sich meiner Mutter Käte Ziegler mit mir im Haus des Großvaters auf. Dieses Haus im Mühlthal in Auerbach hatte aber keinen Keller. Weil amerikanische Artillerie das Ried beschoss, hatte sich meine Mutter mit mir in der folgenden Nacht im Burgwald versteckt, um uns vor Granaten zu schützen. Wir verbrachten diese Nacht auf dem Waldboden. Nach ungewissen Stunden wurde es ruhig. Wir machten uns im Morgengrauen des 28. März auf den Weg nach Hause. Wir kamen aber nur bis zur Wiemers Mühle im Hochstädter Tal, damals ein beliebtes Ausflugslokal mit einem Felsenkeller. Dort hatten sich auch andere Menschen versteckt. Noch kurz zuvor, etwa gegen 7 Uhr, wurden wir von einem einsamen Kettenfahrzeug der Wehrmacht aufgehalten. Auf Befehl erklärten wir ahnungslos den Weg durch den Burgwald zum Melibokus. Es war das Sprengkommando, das den stolzen Turm auf dem Berg zerstörte. Aber das konnten wir erst später erfahren.

Dann kamen uns erste Jeeps amerikanischer Truppen der 7. Armee entgegen. Mit erhobenen Händen mussten wir uns bei der Mühle an die Wand stellen. Ein bewaffneter Amerikaner hielt uns mit einer Waffe in Schach bis die Gebäude nach Soldaten durchsucht worden waren. Wir konnten es nicht glauben so glimpflich davon gekommen zu sein. Erleichtert und mutig machte sich Mutter mit mir weiter auf den Heimweg, während uns schier endlos amerikanische Soldaten in Schützenreihen oder in Jeeps entgegenkamen. Vielleicht aus Angst oder aus Verlegenheit sprach meine Mutter einen Sanitäter an, der seine Truppen begleitete. Als er direkt auf uns zukam fragte sie: „War will be over now? - No, it will begin!“ war seine knappe Antwort.

Klar, nur für uns war der Krieg hier vielleicht zu Ende, nicht aber für diese jungen Amerikaner. Bis zu Kapitulation der deutschen Wehrmacht am 8. Mai 1945 mussten noch viele Menschen ihr Leben verlieren.

Später wurde dieses Ereignis als Tag der Befreiung bezeichnet. Aber nicht alle Deutschen hatten Grund sich befreit zu fühlen. Denn viele hatten doch immer an den Endsieg geglaubt -oder glauben müssen- Personen die das Nazi-System bis zuletzt aktiv unterstützt haben und ihre Vorteile daraus zogen,

hatten allen Grund sich zu fürchten. Denn noch waren die Alliierten unsere Feinde. Besonders treue Nazis glaubten der Option, die Amerikaner könnten mit „Wunderwaffen“ zurückgeschlagen werden und behielten ihr Parteiabzeichen bis zur letzten Minute am an der Jacke. Nur für die Misshandelten war es das Ende der Angst vor persönlicher, politischer sonstiger Verfolgung. Ich behalte diesen Tag als sichtbaren Zusammenbruchs des Dritten Reiches im Gedächtnis. Mit Durchhalte-Parolen an Mauern und Hauswände gepinselt, war Widerstand und Durchhalten bis zur letzten Minute gefordert. Doch die Parolen des Wahnsinns wie „Volk ans Gewehr“! „Lieber tot als Sklave“ blieben ohne Wirkung.

### **Wir waren einfach nur froh überlebt zu haben**

Ob unser Papa Otto Ziegler auch dieses Glück hatte wussten wir noch nicht. Über seinen Verbleib als Frontsoldat gab es keine Nachricht. Zwar wurden braune Funktionsträger von ihren Posten entfernt, aber sonst geschah fast nichts. Für wenige Wochen verloren einige Bürger in Auerbach zunächst ihre Häuser an die Besatzungsmacht. Erst in späteren Verfahren vor Spruchkammern gab es Urteile gegen Aktiven des Regimes, die Mehrzahl wurde als Mitläufern entlastet.

### **Als aus Besatzern Freunde wurden**

Bereits im September 1945 verkündete der US-Oberkommandierende Dwight D. Eisenhower in Proklamationen die Existenz seiner Militärregierung. Keiner hatte mit so viel Nachsicht und Vorsorge nach all dem schlimmen Kriegsgeschehen rechnen können. Die Versorgung mit Lebensmitteln und Kohle für die Bevölkerung in der amerikanischen Besatzungszone wurde somit sicherstellt. Kommunale Verwaltung wurde aufgebaut und zivile Ordnung geschaffen. Die Deutschen mussten von nun an Demokratie lernen. Es wird sich bald zeigen, ob wir Deutsche diese Lektion gelernt haben... In Schulen und im Allgemeinen folgte ein Um-Erziehungsprogramm (readjudication). 1948 wurde ein Wirtschafts- und Kreditplan entwickelt der wesentlich zum Motor des Wiederaufbaus wurde. Benannt nach dem amerikanischen Außenminister Marshallplan. Lebensmittel waren knapp und rationiert, die gab es auf Lebensmittelkarten. Der Unterernährung der Kinder und Jugendlichen beugte man durch eine tägliche warme Mahlzeit in Schulen vor. Von dieser „Schulspeisung“ habe ich selbst profitiert und bin den Spendern in USA dafür dankbar. Alles trug rasch dazu bei, das Vertrauen zwischen Bevölkerung und Besatzungsmacht zu normalisieren. Unglaublich schnell wurden so aus Feinden nun Freunde. Das zeigte sich 1948 - bei der Luftbrücke in die durch Russland blockierte Stadt Berlin. Es war wohl die Basis der später gewachsenen transatlantischen Freundschaft, die nun in Frage gestellt ist.

**Wolfram Ziegler, damals 8 Jahre alt**



**E** MERZ  
EDEKA

STORCHENNEST

**Wilhelmstraße 160**  
**64625 Bensheim-Auerbach**  
**Tel.: 06251 71025**  
**www.edeka-merz.de**

Öffnungszeiten:  
Mo. - Sa.  
7-22 Uhr



# GLUTENFREIE VIELFALT



## PIONIER IN DEUTSCHLAND

Seit 1967 entwickelt die „Hammermühle“ als erster Hersteller in Deutschland und somit als „Glutenfrei-Pionier“ eine bunte Vielfalt hochwertiger Lebensmittel – garantiert frei von Gluten. Bis heute backt die „Hammermühle“ mit viel Handarbeit und Leidenschaft. Das traditionelle Backhandwerk und die Begeisterung für gutes Essen sind für die Bäckermeister Herzenssache. Dabei verzichtet das Team immer auf Gluten, niemals auf Genuss. Und das schmeckt man.

Die „Hammermühle“ ergreift umfangreiche Maßnahmen, um die hohe Produktqualität, Sicherheit und „Glutenfreiheit“ zu garantieren. Das lückenlose Qualitätssicherungssystem setzt bereits bei der Überprüfung von Lieferanten an. Angelieferte Rohstoffe und die glutenfreie Produktion werden im betriebseigenen Labor sorgfältig kontrolliert. Das Unternehmen analysiert jährlich über 2000 Proben auf ihren Glutengehalt und stellt dabei sicher, dass die Produkte den gesetzlichen Grenzwert von 20 ppm einhalten und in der Regel weit unterschreiten.



**POENSGEN**  
AUS TRADITION GLUTENFREI

## DIE SPEZIAL-DIÄT-BÄCKEREI

„Poensgen“ hat den „Trend glutenfreier Produkte“ nicht erst kürzlich für sich entdeckt. Die Spezial-Diät-Bäckerei fertigt bereits in zweiter Generation und seit mehr als 35 Jahren Brote, Gebäcke und Mehle für Zöliakie-Allergiker. Doch der Anspruch von „Poensgen“ ist in all der Zeit gleich geblieben: „Hochwertige Produkte herzustellen, die herkömmlichen Backwaren in Aussehen, Geruch und vor allem Geschmack in nichts nachstehen.“ Um eine gleichbleibend hohe Qualität der Produkte zu gewährleisten, produziert „Poensgen“ ohne Ausnahme alle Backwaren selbst und das ausschließlich aus eigens hergestelltem glutenfreiem Mehl und aus kontrollierten Rohstoffen.



# Gehen Sie über LOS & gewinnen.

**Mit dem PS-Los der  
Sparkassen: jeden Monat  
die Chance auf viele  
attraktive Gewinne.**

[www.sparkasse-bensheim.de](http://www.sparkasse-bensheim.de)

Teilnahme ab 18 Jahren möglich. Die Gewinnwahrscheinlichkeit auf den Hauptgewinn in Höhe von 100.000 Euro liegt bei 1 : 4.000.000. Der Verlust des Spieleinsatzes je Los beträgt 1,20 Euro.

**Sparen – Gewinnen – Gutes tun!**



**Sparkasse  
Bensheim**